СВОБОДА

LIBERTY

Часопись для руского народа въ Америцѣ и органъ „Руского Народного Союза".

Рôкъ XIII. Скрентонъ, Па., Четверъ 20-го Цвѣтня, 1905. Число 16. — Vol. XIII. Scranton, Pa., Thursday, April 20. 1905. No. 16

НОВИНКИ.

ЗЕМЛЕТРУСЫ.

Якъ подають свѣжй вѣсти, землетрусы въ Индіяхъ не устали, але повтаряють ся майже кождого дня, черезъ що народъ жие въ вѣчнôмъ страху о свое житє. Після урядовыхъ обчисленъ згинуло въ Индіяхъ пôдчасъ тыхъ землетрусôвъ около 14000 жителѣвъ, мѣжь тымъ такожь кôлькохъ Европейцѣвъ тамъ замешкалыхъ. И такъ: въ Дармзалѣ згинуло 13 Европейцѣвъ, а двохъ є тяжко раненыхъ; въ Канґрі 7 убитыхъ, въ Паляньпуръ 2 убитыхъ и оденъ раненый. Зъ многихъ мѣсцевостей еще нема докладныхъ вѣдомостей.

Въ мѣсцевости Беневсито, 25 миль на пôвнôчный схôдъ вôдъ Неаполю, давъ ся чути дня 10-го цвѣтня вечеромъ легкій землетрусъ, котрый тревавъ 6 секундъ. Въ Авеліно, 28 миль на схôдъ вôдъ Неаполю, того самого дня о годинѣ 5·55 рано дало ся чути легке потрясене землѣ.

Въ Франціи въ мѣстѣ Нионъ давъ ся чути дня 11-го цвѣтня землетрусъ, котрый тревавъ 5 секундъ. Многй домы зôстали сильно ушкодженй, а жителѣ мѣста страшенно занепокоенй повыбѣгали на улицѣ, щобъ тамъ шукати захисту передъ смертію середъ румовища розпадаючихъ ся домôвъ.

— ПРОЦЕСЪ проти многоженного Ивана Гоха, котрого оскаржено такожь о убійство кôлькохъ жѣнокъ, розпочавъ ся дня 19-го цвѣтня въ Чікаґо. Розправу веде судія Туліє. Гохъ заховує ся досыть спокôйно и є доброи гадки.

— ОДЕНЪ бруклиньскій барберъ Италіянець дôставъ передъ двома мѣсяцями листъ написаный, въ италійскôмъ языцѣ въ котрôмъ домагають ся вôдъ него, щобы пôдъ загрозою утраты житя зложивъ $100 особѣ, котра буде на него ждати въ означенôмъ мѣсци. Мѣсто пôдпису на тôмъ листѣ була намальована трупяча чашка и двѣ кôстки. Италіянець немаючи ворогôвъ, засмѣявъ ся зъ того листу и не робивъ жадного ужитку. За якійсь часъ дôставъ другій листъ, але и зъ того не робивъ ужитку, уважаючи се за жартъ. Допервa коли одержавъ третый листъ писаный тою самою рукою, давъ знати поліціи. Тайнй детективы зачали слѣдити за авторами того листу, ажь тутъ скоилось нагло нещастє. Въ ночи, коли барберъ спочивавъ зъ цѣлою родиною, роздавъ ся нагло страшный гукъ, и затрясла ся цѣла каменица, а вôкна попукали. Спячихъ повыкидало зъ лôжокъ. Чудомъ майже всѣ выйшли здоровй. Найправдоподôбнѣйше заговорщики, авторы листôвъ зъ погрозами, кинули въ пивницю, що находилась пôдъ склепомъ барбера, бомбу, котра вôдтакъ експльодувала.

— ВЪ Ранокъ, Фа., въ наслѣдокъ страшнои експльозіи въ тамошнôмъ каменьоломѣ вôсѣмъ робôтникôвъ згинуло на мѣсци, причôмъ тѣла ихъ зôстали такъ страшно порозриванй, що годѣ ихъ розпôзнати. Здаеть ся, що еще бôльше робôтникôвъ знайшло смерть пôдъ румовищемъ зъ каменя. Кôлька особъ зôстало покалѣченыхъ, декотрй небезпечно.

— ПЕРЕДЪ двайцятьма роками записавъ баварскій офіциръ Германъ Кольманъ 400 тысячь марокъ провôдникови нѣмецкихъ соціялістôвъ Августови Беблеви. Коли Кольманъ померъ, родина його хотѣла уневажнити завѣщане померdroго, кажучи, що вôнъ бувъ нездоровый на умѣ. Процесъ тревавъ довшій часъ, въ кôнци завѣщане узнано важнымъ, и Бебель дôстане величезный маетокъ. Грошѣ тй хоче вôнъ призначити на рôжнй соціялістичнй организаціи.

— ДЕПАРТАМЕНТЪ справедливости въ Вашінґтонѣ занятый теперь дуже важною справою, котра доказуе, що невôльництво въ полудневыхъ краяхъ Сполученыхъ Державъ еще не перевело ся. Двохъ робôтникôвъ зъ Ню-Йорку пôдъ обôтницею доброго заробку зôстало спроваджeныхъ до Полуднев. Каролайны коштомъ компаніи. Коли приѣхали на мѣсце, довѣдали ся, що мають працювати въ небеспечныхъ копальняхъ сѣрки, а коли они заявили, що тамъ працювати не будуть, тогдѣ компанія силою приневолила ихъ до роботы, щобы вôдробили кошта подорожи. На щасте одному зъ нихъ удало ся утечи, и теперь зôзнаня його суть причиною слѣдства судового. Виновники будуть строго покаранй.

— ТРОЙНЯТА. На Ellworth No. 3, Pa. одна руска жена породила трое дѣтей, всѣ три дѣвчата. Одно зъ нихъ важило 5¾ фунта, друге 5¼, трете 5. Одно зъ дѣтей сейчасъ померло, а двое жиють. Имя мужа тоя жены Юрій Коношъ, походить зъ Угорщины; побрались рôкъ тому назадъ. *П. Г.*

— МУЛЯТЪ Артуръ Лестеръ, котрый минувшого року замордувавъ купця Макса Волемберґа, зôставъ засудженый на смерть и мавъ бути страченый въ Патерсонѣ, Н. Дж. дня 14 цвѣтня. Коли довѣдавъ ся о своимъ засудѣ, постановивъ утечи зъ вязницѣ. Въ тôй цѣли попросивъ своихъ двохъ дозорцѣвъ, щобы завели его до выходка. Коли дозорцѣ сповняли его бажане, Лестеръ нагло кинувъ ся на першого дозорця и ударивъ його зелѣзною штабою, котру вытягнувъ зъ лôжка, по головѣ. Вôдтакъ въ одной хвилѣ кинувъ ся на другого дозорця, вырвавъ йому зъ рукъ револьверъ и стрѣливъ до него два разы. На гукъ выстрѣлôвъ надбѣгли другй дозорцѣ и розъоружили роззвѣреного Мулята.

— ТЕОДОРЪ Обермілеръ, нѣмецкій пекарь зайшовъ вечеромъ на пяту евеню, де мешкають самй ню-йорскй міліонеры, скинувъ зъ себе сурдутъ, розложивъ на хôднику, и зачавъ лагодити собѣ нôчлѣгъ. На запытъ зôбраныхъ людей, що вôнъ хоче робити, заявивъ, що єму горячо, и що хоче тутъ переночувати. По сихъ словахъ зачавъ розбирати ся до гола. Надôйшла поліція, а коли вôнъ на еи жадане не хотѣвъ убрати ся, завинено його въ коцъ и завôзвано поліційный вôзъ. Лѣкарь ствердивъ у Обермілера божевôлє.

— ВЪ Бютъ въ Монтанѣ, тамошне соціялістичне товариство поставило $1000 нагороды тому, хто переможе ихъ бесѣдника и переконае зôбраныхъ, що соціялізмъ е шкôдливый. По ту нагороду зголосивъ ся тамошный адвокатъ, противникъ соціялізму, а приклонникъ капіталістôвъ. Оголошено публичну диспуту, а вступъ выносивъ 50 цнт. Зôбрало ся около 1000 людей, котрй вôдтакъ мали голосувати картками, хто выгравъ нагороду. Соціялістичный бесѣдникъ, въ своѣй промовѣ, що тревала три чверти годины выложивъ засады и домаганя соціялістôвъ. Вôдтакъ зачавъ збивати його выводы зганый адвокатъ и мавъ говорити цѣлу годину, але вже по двайцятьохъ хвиляхъ закôнчивъ свою бесѣду, не могучи збити противника. Прійшло до голосованя, и соціялістичный бесѣдникъ дôставъ 735 голосôвъ, а оборонець капіталістôвъ лишь 82.

— ВЪ Сиракюсъ, Н. Й. невыслѣдженй злочинцѣ высадили при помочи нітроґліцерины почтову касу, и забрали $700 готôвки. Передъ тымъ еще украли у одного купця коня зъ вôзкомъ, и правдоподôбно тымъ вôзкомъ утекли.

— ВЪ Осінінґ, Н. Й. страчено на електричнôмъ стôльци 22-лѣтного Мартина Ебельша, котрый 1903 року замордувавъ свою жѣнку въ лѣсѣ коло Мт. Вернонъ, а вôдтакъ еѣ тѣло кинувъ въ каналъ.

— ВЪ Лексінґтонъ, Ки. вôдбувае ся теперь процесъ проти тамошного повѣтового судіи Джеймса Гарґіса, котрый мавъ застрѣлити зъ вôкна свого помешканя маршалка мѣста Коркіла.

— СОРОКЪ-лѣтный Фр. Басерельо, котрый вôдъ довшого часу живъ розведеный зô своею жѣнкою, якось случайно зôйшовъ ся зъ нею на улицѣ въ Бруклинѣ. Въ одной хвилѣ, не промовивши и слова до жѣнки, кинувъ ся на неи зъ ножомъ въ рукахъ и завдавъ еѣ кôлька ранъ въ голову и лице. Товпа народа, що зôбралась коло него, розъоружила його и вôддала въ руки поліціи, а тяжко ранену жѣнку вôдвезено до шпиталя.

— РОЗА Даллей, Италіянка въ Новôмъ Брунсвіку, Н. Дж. за весь часъ свого побуту въ Америцѣ и хвильки не мала веселои, одно нещасте за другимъ валило ся на еи голову. То утѣкъ сынъ, забравши еи весь еи маетокъ 340 долярôвъ, то обôкравъ еи сусѣдъ, то забило еѣ мужа и т. д. Лишила ся сама зъ девять-мѣсячною дитиною въ нуждѣ та недостатку. Позаякъ въ Америцѣ не може дати собѣ рады, постановила вертати до Италіи, але щобы роздобути звôдкись грошѣ на дорогу дала оголосити, що радо дасть свого малого сына тому супружеству, котребы дало еи грошѣ на подорожь до Европы. Не знати, чи знайшовъ ся хто такій, щобы купивъ дитину за шифкарту.

— ВЪ Винипегу дня 25 Марта въ Суботу у вечеръ около 11 годины незвѣстный выстрѣлъ перелетѣвъ вôкномъ до помешканя независимого польского попа Блажевского. На щасте Блажевского не було на той часъ. Куля трафила въ лямпу, котра свѣтила ся а заразомъ повставъ огонь. На жадане огнева помôчь наспѣла и по малыхъ трудахъ угасила. Поліція глядить пташка.

— ВЪ Нюарку, Н. Дж. въ тамошнôмъ судѣ вôдбувае ся теперь процесъ проти пятьохъ дозорцѣвъ шпиталя, обжалованыхъ о убите одного божевôльного, котрый въ тôмъ шпитали лѣчивъ ся. Лѣкарѣ ствердили, що божевôльный померъ насильною смертю. Оборонцѣ обжалованыхъ намагали ся збити высказы лѣкарѣвъ, але се имъ не вдало ся. Розправа потягне ся довше, бо покликано новыхъ свѣдкôвъ.

— Ґ. УНДІКЕ, знамениту спѣвачку зъ Мт. Вернонъ, Н. Дж. коли вертала вечеромъ до дому, нагло напавъ якійсь мущина и одною рукою вхопивши еѣ за горло, другою старавъ ся вôдôпняти еѣ діямантову брошку. Розпочалась розпучлива борба. Ундіке якось зручно вырвалась зъ рукъ напасника и почала втѣкати до найблизшои каменицѣ, але напасникъ дôгнавъ еѣ и знову вхопивъ за горло, щобы не кричала и хотѣвъ вырвати брошку. Але спѣвачка таки высвободилась зъ его рукъ, добѣгла до каменицѣ и зачала дзвонити. Надбѣгли на помôчь люде, але напасникъ давъ ногамъ знати, и доси еще його не зловлено.

— ВЪ Сенатобіи, Місс. тамошный шерифъ М. Паґъ згинувъ застрѣленый вôсьмома замасковаными бандитами, котрй хотѣли вдерти ся до вязницѣ и увôльнити Джеймса Гвайта, обжалованого о убійство. Шерифъ не хотѣвъ ихъ впустити и згинувъ поцѣленый трома револьверовыми кулями.

— НА островѣ Мадаґаскаръ въ околици мѣста Антанаріво лютилась зъ початкомъ цвѣтня страшна буря. Многй мѣсцевости позаливала вода, зелѣзнй дороги сильно понищенй. Бôльше якъ 100 осôбъ утопило ся, а рѣки выкидають на берѣгъ що разъ то свѣжй трупы.

— СПЕЦІЯЛЬНА комісія академіи умѣетностей въ Петербурзѣ заявила ся дня 13. цвѣтня за введенемъ украиньскои мовы въ школахъ, книжкахъ и пресѣ.

— ВЪ Пенетавґвішенъ, Онт. замордувавъ Александеръ Дефохъ свою жѣнку и доньку. Передъ судіею такъ зôзнавъ: „Я бувъ заздрôсный о свою жѣнку, и тому мене въ дома не любили. Длятого я вхопивъ сокиру до рукъ и убивъ нею жѣнку, а коли донька зачала кричати, убивъ и еѣ. Потому ещемъ попробивавъ ихъ ножомъ, щобы бути певнымъ, що они не жиють, а тѣла ихъ повыносивемъ до пивницѣ.

— 16-лѣтный Джексонъ и 17-лѣтный Пандеръ, що пробували въ поправчôмъ заведеню въ Морґанца, пôдчасъ рубаня дровъ смертельно зранили сокирою свого наставника и втѣкли. Гончй собаки сейчасъ натрафили на ихъ слѣдъ и знайшли ихъ на возѣ зъ угльомъ. Хлопцѣ зачали до псôвъ стрѣляти и двохъ зъ нихъ зранили. Дозорцѣ, що йшли въ слѣдъ за псами на выстрѣлы хлопцѣвъ вôдповѣли выстрѣлами, и оба хлопцѣ зôстали смертельно раненй.

— РУСИНЫ зъ Галичины, Буковины и Угорщины, що хочуть ѣхати до Америки, нехай пишуть по всякй поясненя до Rev. D. Dobrotwor 3—4 Bornstrasse, Bremen, Germany.

— Моя теперѣшна адреса така: Rev. St. Makar, 801 Fifth Ave., McKeesport, Pa.

Справоздане касове

„Рус Народ. Союза“ за мѣсяць Мартъ, 1905 р.

Ч. бѣжуче		
2711	Granville, N. Y. Бр. св. Геор.	16.75
2712	Chisholm, Minn. Бр. св. Арх. Мих.	9.60
2713	Beaver Meadows, Pa. Бр. св. Мих	27.03
2714	Seymour, Conn. Бр. св. Й. Хр.	14.61
2715	McKeesport, Pa. Бр. Св. Й. Хр.	93.80
2716	Centralia, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	13.10
2717	Ramey, Pa. М. Р. Н. С.	58.20
2718	Franklin Furnace, N. J. М. Р. Н. С.	10.73
2719	Gradatim, Pa. М. Р. Н. С.	10.25
2720	Chisholm, Minn. Бр. св О. Николая	18.29
2721	Auburn, N. Y. Бр. св. О. Николая	36.09
2722	Manown, Pa. Бр. св. О. Никол.	24.80
2723	Jessup, Pa. Бр. св. П. и П.	39.00
2724	Glen Lyon, Pa. Бр. св. П. и П.	27.43
2725	New York, N. Y. Бр. св. Андрея	21.50
2726	Mahanoy Plane, Pa. Бр. св. пр. Иліи	45.00
2727	Breslau, Pa. Бр. св. Андр.	65.72
2728	Powhatan, W. Va. Бр. Пр. Богор.	16.69
2729	McKeepsort, Pa. Сестрицтво св. Ольги	11.10
2730	Passaic, N. J. Бр. св. О. Николая	58.65
2731	Allegheny, Pa. Тов. Поступъ	23.42
2732	Dunmore, Pa. Бр. св. П. и П.	18.75
2733	Shenandoah, Pa. М. Р. Н. С.	14.40
2734	Westmoreland City, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	32.59
2735	Ansonia, Con. Бр. св. П. и П.	63.10
2736	Carnegie, Pa. Сестр. Бр. Любви	16.18
2737	Monessen, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	39.41
2738	Elizabeth, N. J. М. Р. Н. С.	22.60
2739	Cohoes, N. Y. М. Р. Н. С.	16.52
2740	Allegheny, Pa. Бр. Пр. Богород.	40.60
2741	Buffalo, N. Y. Бр. св. Й. Хрест.	41.88
2742	Trauger, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	36.09
2743	Cannonsburg, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	19.56
2744	Eleanor, Pa. Бр. св. Арх. Михаила	34.80
2745	Terryville, Conn. Бр. Св. Арх. Мих.	19.50
2746	Dunlo, Pa. Бр. св. П. и П.	34.46
2747	Trauger, Pa. Бр. Св. П. и П.	55.18
2748	Carnegie, Pa. Бр. св. Петра и Павла	67.32
2749	Leetsdale, Pa. Бр. св. П. и П.	16.95
2750	Syracuse, N. Y. Бр. св. П. и П.	31.68
2751	New Britain, Conn. М. Р. Н. С.	5.55
2752	Yatesboro, Pa. М. Р. Н. С.	24.09
2753	Meyersdale, Pa. Бр. св. Юрія	11.25
2754	McKees Rocks, Pa. Бр. Св. Димитрія	19.70
2755	Ellworth, Pa. М. Р. Н. С.	21.50
2756	Rhone, Pa. Бр. св. Спаса	22.03
2757	McAdoo, Pa. Бр. Пр. Богород.	83.15
2758	Jersey City, N. J. М. Р. Н. С.	111.30
2759	Desloge, Mo. Бр. св. Й. Хрест.	42.87
2760	Newark, N. J. Бр. св. Й. Хрест.	12.00
2761	Mt. Carmel, Pa. Бр. св. Володим.	17.33
2762	Alden Sta., Pa. Бр. св. Волод.	20.65
2763	Perth Amboy, N. J. Бр. св. О. Николая	26.35
2764	Pleasant Valley, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	16.54
2765	Sayre, Pa. Бр. Пресв. Богор.	15.16
2766	Hastings, N. Y. М. Р Н. С.	11.60
2767	Hazleton, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	95.39
2768	New Philadelphla, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	17.50
2769	Cross Fork, Pa. Бр. Пр. Богород.	14.22
2770	Scottdale, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	33.55
2771	Alverton, Pa. Бр. св. Й. Хр.	14.76
2772	Lansford, Pa. Бр. Пр. Богор.	158.40
2773	Shamokin, Pa. Бр. св. Йосифа	20.43
2774	Priceburg, Pa. Бр. св. Василія	63.09
2775	New Florence, Pa. Бр. св. Василія	11.48
2776	Ford City, Pa. Бр. св. О. Николая	57.05
2777	Pittsburg, Pa. Бр. св. Никол.	170.93
2778	Butler, Pa. Бр. св. Й. Хрестителя	49.00
2779	Chicago, Ill. М. Р. Н. С.	10.10
2780	Denning, Ark. Бр. Пр Богор.	4.90
2781	Fredericktown, Pa. Бр. св. П и П.	34.56
2782	Minersville, Pa. Бр. св. О. Николая	77.07
2783	Jersey City, N. J. Мол. Клюбъ Поступовый	16.60
2784	Mayfield, Pa. М. Р. Н. С.	10.90
2785	Philadelphia, Pa. Тов. Любовъ	19.25
2786	Dunmore, Pa. Бр. св. АА. П. и П.	69.30
2787	Plymouth, Pa. Бр. св. П. и П.	105.44
2788	Whitney, Pa. Бр. Трехъ Свят.	16.80
2789	Ansonia, Conn. М. Р. Н. С.	31.24
2790	Belle Vernon, Pa. Бр. Пр. Богор.	12.95
2791	Taylor, Pa. Бр. св. О. Николая	22.30
2792	Shamokin, Pa. М. Р. Н. С.	241.06
2793	Old Forge, Pa. М. Р. Н. С.	6.30
2794	West Pawlet, Vt. Бр. Пр. Богор.	15.00
2795	Yorkville, O. Бр. св. Стефана	24.97
2796	New Alexandria, Pa. Бр. св. П. и П.	23.25
2797	Cleveland, O. Бр. св. П. и П.	24.15
2798	Baltimore, Md. Бр. св. П. и П.	27.58
2799	Mt. Carmel, Pa. Сестр. Бр. Пр. Богород.	4.16
2800	Cleveland, O. Бр. св. О. Николая	10.50
2801	Elmira N. Y. Бр. св. Арх. Мих.	23.14
2802	Homestead, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	34.86
2803	Northampon, Pa. Бр. Пр. Богор.	124.50
2804	St. Clair, Pa. Бр. Пр. Богород.	30.20
2805	Simpson, Pa. Бр. св. Василія	22.90
2806	Troy, N. Y. Бр. св. О. Николая	27.23
2807	Glen Lyon, Pa. Бр. Пресв. Д. Маріи	18.42
2808	Canonsburg, Pa. Бр. Пр. Богор.	4.16
2809	New York, N. Y. Тов. Зоря	13.15
2810	Mt. Carmel, Pa. Бр. св П. и П.	34.95
2811	New York, N. Y. Тов. Сѣчь	10.20
2812	Scranton, Pa. Бр. св. прор. Иліи	84.55
2813	St. Louis, Mo. Бр. св. Арх. Мих.	53.65
2814	Lopez, Pa. Бр. св. О. Николая	7.00
2815	Yonkers, N. Y. М. Р. Н. С.	51.70
2816	Shenandoah, Pa. М. Р. Н. С.	10.20
2817	Olyphant, Pa. Бр. св. Й. Хрест	128.01
2818	Ansonia, Conn. Бр. св. П. и П.	64.80
2819	Latrobe, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	14.50
2820	Tranger, Pa. Бр. св. П. и П.	44.68
2821	New York, N. Y. Бр. св Волод.	9.68
2822	Pittsburg, Pa. Сестрицтво Собара Пр. Богород.	7.14

Разомъ приходъ за Марець с. р.	4.058.20
Готовка зъ кôнцемъ февруара с. р.	17,746.37
Разомъ доходъ	21,804.57

Розходъ за Марець 1905.

Посмертне по бл. п. Александрѣ Шкуратъ, Perth Amboy, N.J.	17.00
„ „ „ „ Петрѣ Старай, Lansford, Pa. сирôтска часть	275.00
Посмертне по бл. п. Иванѣ Ґерба, Perth Amboy, N.J.	600.00
„ „ „ „ Андрею Євчакъ, Lansford, Pa.	600.00
„ „ „ „ Павлѣ Мочарскôмъ „ „	600.00
„ „ „ „ Иванѣ Дуткевичь, Franklin Furnace, N.J.	600.00
„ „ „ „ Стефанѣ Ґладишь, Northampton, Pa.	600.00
„ „ „ „ Михайлѣ Кевешь, Glen Lyon, Pa.	300.00
„ „ „ „ Євѣ Репакъ, Desloge, Mo.	300.00
„ „ „ „ Василю Дуньскомъ, St. Clair, Pa,	300.00
„ „ „ „ Теклѣ Смакула, Olyphant, Pa.	300.00
„ „ „ „ Василю Планый, Fredericktown, Pa.	600.00
„ „ „ „ Володимирѣ Богачикъ, New York, N Y.	21.00
Орґанъ Союза за Марець б. р.	514.80
Платня Гол Урядникôвъ за Марець б. р.	105.00
Dr. W. H. M. Oram въ справѣ Союзовой	12.50
Выдатки почтовй и канцелярійнй головн. секретаря	21.60
Рентъ вôдъ сейфу за Марець	7.50
Разомъ розходъ за Марець	5,774.40

Зôставлене:

Разомъ доходъ выносить	21,804.57
Розходъ за Марець	5,774.40
Готовка зъ кôнцемъ Марця с. р.	16,030.17
Пожички	1,369.90
Загальный станъ касы зъ кôнцемъ Марця єсть	**$17,400.07**

А. Шаршонь, касієръ, **С. Ядловскій**, секретарь,
К. Кирчôвъ, предсѣдатель.

Просвѣтне выдавництво „Слово“ выдає одну цѣкаву книжочку кождого мѣсяця.

Доси вийшло 11 книжочокъ.

Хто хоче записати собѣ „Слово“, нехай выпише на той картцѣ що треба, вытне єѣ и зашле на адресу:

„SLOVO“
Box 353, Scranton, Pa.

Я ....
замешкалый (подати докладный адресъ)..........
....
.... число..........
улиця ...., посилаю $1.50 на просвѣтнй книжочки „Слово“.

Прошу менѣ ихъ посилати вôдъ........числа.

152 НОВЫХЪ ЧЛЕНÔВЪ.

Въ мѣсяцю Марцю с. р. приступили до Р. Н. Союза слѣдуючй новй Братства и члены.

Братство Трехъ Святителей въ Whitney, Pa. на ново.
Калишь Осифъ
Войникъ Илько
Банкъ Иванъ
Быбель Микола
Латушекъ Френкъ
Сопчишакъ Иванъ
Струпковичь Войтѣхъ
Смолякъ Лешко
Лехманъ Теодоръ
Горощакъ Спиридонъ
Вознякъ Иванъ
Пошкалиньскій Марко
Брицкій Михайло
Лехманъ Семанъ
Королевякъ Микола
Стемнковичь Михайло
Максимчакъ Лешко
Курилякъ Теодоръ
Марциникъ Томко
Стащакъ Стефанъ
Ющакъ Иванъ
Квочка Петро

Сестрицтво Собора Пр. Богородицѣ въ Pittsburg, Pa.
Романчакъ Юлія
Шкварла Ольга
Каршневичь Пелягія
Фрисъ Пелягія
Черникъ Марія
Ґалайда Єлена
Гумецка Марія
Савчакъ Марія
Карпякъ Стефанія
Бурка Текля

В. 1. Рапавый Дифодоръ
В. 3. Когутъ Параска, дитина
В. 7. Возный Катарина
Поступакъ Михайло, дит.
В. 9. Павелко Николай
В. 10. Ґлюсъ Теодоръ
Студентъ Анна, дитина
Студентъ Михайло „
В. 15. Феско Михайло
Палиця Стефанъ
В. 16. Саварна Михайло
Карасъ Семанъ
Гôрка Юрій
Миндера Гарасимъ
В. 17. Венґловскій Иванъ
В. 20. Пишечко Григорій
В. 23. Горнякъ Иванъ
Бачковскій Михайло
Тиньо Стефанъ
Спѣвакъ Євдокій
Чори Михайло
В. 28. Райтъ Василь
Горватъ Петро
Юринко Осифъ
Царикъ Иванъ
В. 31. Маслей Дмитро
В. 32. Пилатъ Петро
Токарь Семанъ
Покоба Юрій
Кранякъ Осифъ
Крештиянъ Юрій
В. 33. Моринчакъ Осифъ
Харкавый Михайло, дитина
Мизакъ Зузи „
Мизакъ Марія „
Цимбалиста Ярославъ „
Цимбалиста Пелагія „
Кочанъ Марія „
Домбровска Марія „
В. 36. Прокопъ Иванъ
Лопчаньскій Антонъ
В. 38. Яцковскій Иванъ
Базарникъ Иванъ, дитина
В. 40. Казновскій Иванъ
Зимовчакъ Марія, дитина
В. 42. Костикъ Михайло
Ґрозикъ Иванъ
В. 45. Козачишинъ Митро
Лукасєвичь Иванъ, дитина
В. 46. Романьчакъ Иванъ
Осѣракъ Марта, дитина
В. 48. Чапоръ Иванъ
Гринишинъ Назарко
В. 49. Лехманикъ Микола
В. 50. Репакъ Никифоръ
В. 54. Когутъ Семанъ
Рудый Иванъ
Валко Олекса
Синьотка Павло
Дошна Микита
Ковальчикъ Василь
Журавъ Панталемонъ
Баволякъ Иванъ
В. 56. Палиця Павло
В. 58. Иванцѣвъ Лешко
В. 61. Стефанинъ Павло
В. 62. Фекула Михаилъ
Ясѣньскій Андрей
В. 63. Сторощукъ Лина
В. 65. Федошь Теодоръ
Юрчакъ Иванъ, дитина
В. 67. Ханикъ Юрій
Циґанъ Иванъ
Суваничь Иванъ
Дворникъ Андрей
Кринѣцкій Юліянъ
Яхвакъ Лука
Коцоръ Илько
В. 69. Турула Володимиръ
В. 76. Фентонъ Иванъ
В. 78. Недорощокъ Стефанъ
Мазуръ Андрѣй
Пѣвчакъ Юрій
Польный Иванъ
Буркотъ Волиничь
Климъ Андрѣй
Колодѣй Андрѣй
Боньчакъ Микола
В. 79. Лабовскій Иванъ
В. 81. Войцѣкъ Андрѣй
Белада Ивянъ
В. 82. Ґерешанъ Михайло
Шульцъ Осифъ
В. 84. Дзашекъ Федоръ
В. 85. Дуда Иванъ
Косцюкъ Василь
Коронка Лукинъ
Барильовичь Олекса
Мостовикъ Иванъ
Динда Иванъ
Чамѣчь Михайло
В. 87. Окаль Федоръ
Камянецкій Андрѣй
Трояновскій Федоръ, дит.
В. 88. Вѣльчакъ Михайло
В. 91. Пеньовичь Леонъ
Коваликъ Андрѣй
В. 92. Ґуляшикъ Семанъ
Ґуляшикъ Осифъ
Головчакъ Олекса
Баранъ Юрій
В. 100. Добряньска Розалія
В. 104. Руґовска Марія, дитина
В. 110. Тигочь Иванъ
В. 113. Щовчикъ Митро
В. 114. Потоцкій Михайло
Хахрунъ Петро
В. 119. Сивакъ Андрѣй
Себеля Михайло
Станипець Михайло

Ядловскій, гол. секретарь.

Збирайте грошѣ
НА РУСКУ БУРСУ
въ Йонкерсъ, Н. Й.
и вôдсилайте до:
Rev. Paul Tymkievich,
69 Linden St., Yonkers, NY.

Чеки и моніордеры выписуйте на имя касієра: John Glowa, treas. R. N. F.

Фарисейство і крутарство!

Здає ся, що ніхто не забув і не забуде — та історія амер. Руси запише на своїх картках чорними буквами подвиги о. Обушкевича в Jersey City, коли він вдирав ся хитрими способами в парохію і силував ся відобрати хліб тяжко хорому місцевому сьвященикови о. Підгорецкому. А що о. Обушкевич дійсно так зробив посьвідчили своїми підписами аж 12 руских сьвящеників і з Галичини і з Угорщини.

Про ті сумні події було обширно писано в „Свободі“ чч. 48, 49, і 51 з 1904 р. Подавши там всї важні факти, я при кінци відізвав ся до о. Обушкевича отсими словами: „Прилюдно оскаржую о. Обушкевича, як виновника всїх непорозумінь, всїх смут, всяких інтриґ і всякої незгоди на амер. Руси. А щоби о. Обушкевич мав спосібність оправдати ся із закинених ему провин, щоб не потребовав крити ся під всілякого рода криптонїмами, я підписую свое повне імя і обіцяю о. Обушкевичови, по старій знакомости, на підставі документів і сьвідків, се все, що я написав довести. (Свобода, ч. 51. 1904 р.)

Питаю ся тепер, чи можна дати ще більшу свободу чоловікови, щоб оправдав ся з починених ему закидів?

Се було писано дня 22. Децембра 1904 року. Оскаржений о. Обушкевич анї словом не відозвав ся. Приняв до відомости. Зіґноровати сего оскарженя не міг, бо его не оскаржовав ніхто иншии тілько такий сам гр. кат. сьвященик, як він. Аж в різдвянім числї „Свободи“, 2 тижні по оскарженю появив ся протест підписаний 12 сьвящениками, котрий звучить дословно:

„Мы подписанй гр. кат. священики протестуемо проти рабôвничого нападу на парохію въ Jersey City, N. J., котрого доконавъ о. Ѳ. Обушкевичь въ неприсутности хорого тамошного го священика о. Н. Пôдгорецкого“.

Тай і на сей протест о. Обушкевич не був ласкав відізвати ся — видно з'іґнорував і се. Алеж ні! Аж тепер по 4 місяцях вважає „патріярх“ американьскої Руси за відповідне обмивати ся, і в 12-ім числї „Правди“ з дня 6-го Апріля 1905 р. написав: Нѣсколько словъ моимъ мнимымъ пріятелямъ (pro domo sua).

Хочу перескавати коротко зміст тої статї людям, котрим не приходить ся читати „Правди“. Каже на початку о. Обушкевич, що від 4 літ Українці-радикали нападають на него, а в новійших часах прилучились до них ще і православні від „Свѣта“ і деякі угро-рускі сьвященики, але зараз потїшає себе цитатом аж зі Сьв. Письма. Каже дальше, що ему не дивно, що „Свобода“ осуджає его „нужденного унїятского священика“, бо вона і високопоставлених духовних і сьвітских достойників осуджала, навіть і Годобая і Лавришина і других. Єму (о. Обушк.) се не дивно, але дуже дивно, звідки поміж тими людьми взяла ся нараз приязнь. Як „deus ex machina“ дивує ся о. Обушкевич! По 4 місяцях розважаня, прийшов о. Обуш. до переконаня, що ті оо. котрі підписали протест дали ся увести „тенденційно о. Дмитровомъ представленому факту о рабôвниче выдерте парохіи о. Пôдгорецкому“. Повторяє дальше о. Обуш. брехні за „Правдою“, чи сам за собою, не мов то о. Підгор. нікому не сказав де він іде, від бискупа айриского відпустки не брав, і его (о. Обушкевича), хоть він не хотів, вибрали сталим священиком в Jersey City, але він для сьвятого спокою уступив, знаючи, що там будуть „грубы соблазны“; відтак заїхав до Олифант, щоб з'орґанїзовати людей, котрих викинули і радикали і православні, а вкінци каже, що він е правдивим леґальним священиком в Jersey City „засмотренный въ ухвальную грамоту Рады Церковнои, в юриздикцію епископа и занотованый в Court-ѣ“. Найважнїйше із тої цїлої писанини то те, що він „пока-що для св. згоды“, не втручає ся в джерзиситскії забуреня і радби, аби той неприятний інциденс, чим скорше і як найспокійнїйше закінчив ся.

Єще при кінци по фарисейски говорить, що деякі оо., що підписали протест, будуть его дуже щирими приятелями.

Кілька слів з гори. Хочу еще раз пояснити. Заявляю, що могу поставити сьвідків і показати документи, що те все, що я писав про події в Jersey City є щирою правдою.

Неправдою, сьвідомою брехнею є твердженє о. Обушкевича немов то парохіяне анї він не знали, де о. Підгорецкий обертає ся. Крім Кирчова і Голода був і Теодор Цїшляк, бувший і теперішний касієр парохії в Jersey City, в Northampton і навіть плакав, як побачив хорого о. Підгор. в моїм домі в Northampton. А що і парохія і о. Обуш. знали, що о. Підгор. був пізнійше в White Haven, про се сьвідчить лист оріґінальний о. Обуш. писаний 17-го Октобра на адресу Rev. N. P., White Haven, Pa. і друкований в „Свободі“ ч. 49, 1904.*) Дальше сьвідому брехню пише о. Обушкевич, немов то парохія з Jersey City висилала делеґатів „нѣсколько разъ до Northampton къ о. Дмитрову, щобы довѣдатись, где о. Пôдгорецкій на курація перебыває“, бо о. Обушкевич знає дуже добре, що лиш Шпак і Шмайда їздили оден раз і навіть не старали ся мене побачити, лиш гостили ся по краянах. О. Обушкевич! Не я лож говорю, але Ви. Ви говорите лож для бизнесу свого, я стараю ся правдою осьвітити факт. В Великий Піст говорить лож о. Обушкевич, і анї не скривить ся! Говорить лож чоловік, котрий стоїть над гробом.

При кінци хочу пояснити, що найважнїйше. Дехто, що не знає полїтики о. Обушкевича готов повірити в его фарисейство, однак справи так стоять:

О. Обушкевич вибрав ся з Jersey City не із-за страху проти „грубыхъ соблазней“, бо він до них привик в своїй довголітній соблазнительній практиці в Америці, але із-за страху перед коштами і трудами, які треба понести в таких обставинах. О. Обуш. підшив ся під опіку айриского біскупа, котрий покриває кошта процесу, наняв кількох хрунів за маленькою платою, сам вибрав ся на адмінїстрацію до Олифант і чекає, коли вже раз отворять ся ему двері до Jersey City. А щоб якось усмирити те загальне огірчене проти себе, називає навіть деяких Українців чесними людьми, а угр. руским священикам обіцяє бути дуже сердечним другом, тілько для того, щоб публично знов ніхто не протестовав, як він при помочи Айришів і полісменів дістане ся до Jersey City. Побачимо, що буде.

Нестор Дмитрів.

*) Єсли о. Обушкевич заперечить — подам той лист в фотоґрафічній знимці.

ДОПИСИ.

Зъ Лемковщины.

У насъ теперь наступила весна. Въ першій тыждень великого посту мали мы ночами морозы а въ день середне тепло. Люде мѣсцями вже богато поорали а где бôльшй горы то ще нѣчого не орали. Озимй сѣянины дуже пожовкли вôдъ сильныхъ зимовыхъ морозôвъ. Зъ 30мъ Марта почали вже и картофлѣ садити.

Цѣны збôжа: пшениця 4 короны 40 гелерôвъ; жито 3 кор. 40 г.; ячмѣнь 3 кор. 40 г.; бôбъ 5 кор.; горохъ 6 кор.; фѣзоля 6 кор.; овесъ 2 кор. 60 г.; конюшина до сѣву 1 кор.; сѣно конюшина 6 кор. 1 сотнарь; солома, вязка 1 кор. 20 г. Худоба теперь середнои цѣны, бôльше дорога якъ тана.

Два тыжднѣ тому цѣкава подѣя лучилась въ Змигородѣ, повѣтъ Ясло. Знаный людямъ богачь зъ Чекая вôдъ Змигорода, Павелъ Баль, его люде на околицю знають яко славного богача. Отже у його сына на Чекаѣ служила дѣвчина, Полька, а той господарь Куба Баль пôславъ служащу до мѣста Змигорода по оцетъ. А жиды нехристы тую дѣвчину замкнули до пивницѣ, розодѣли зъ приодѣвы и задумали еѣ заколоти на кровь. Але ще тіи муки не були приладженй, бо тôлько одну добу тамъ була. Родичѣ пôслали свого жидика, абы подививъ ся що она тамъ робить. Дѣвка притаѣлась коло стовпа, жидюкъ отворивъ дверѣ, хотѣвъ подивити ся на ню, а дѣвчина въ дверѣ и взялась утѣкати. На тое надôйшовъ жандармъ. Жандармъ каже: стôй, але она утѣкае, бо встыдалась, понеже була гола, бо жиды забрали зъ неѣ одѣне. А жандармъ: лапай, лапай и злапавъ. Питае: що ты за одна и чого нага. Дѣвчина перелякана страшно не могла говорити, але вкôнци розказала кôлька слôвъ, у котрого то було жида и т. д. Заразъ вернули назадъ до жида и жиды выдали еѣ приодѣву. Опосля жандармъ вытягъ докладнѣйше протоколъ, сковавъ шестеро жидôвъ и забравъ заразъ до Ясла, де впаковали цѣлу родину до криміналу. Жиды зъ перепуду задумали перекупити жандарма, але вôнъ якъ чоловѣкъ зъ правдивымъ серцемъ христіяньскимъ не принявъ того, хотяй то була и не мала сума бо 6.000. Тую подѣю самъ той жандармъ росказувавъ въ торговли въ селѣ Перегримцѣ. А Баль, господарь тои дѣвчины, котру мали мучити, лихій протоколъ складае; видно зъ того, що давъ ся перекупити вôдъ жидôвъ. Тая дѣвчина ще жіе, але дуже слаба, хора зъ превеликого страху. Ся подѣя дѣялась два тыжднѣ тому назадъ.

Роздѣле дня 30. Марта, 1905.

Андрѣй Пижь.

Вініпеґ, Канада.

В 12. ч. „Свободы“ находить ся допись з Вініпеґу, де якийсь, ніби очевидець, розказує про загально лихе поведене ся тутешних Русинів і всю вину за се приписує о. Гурі. Ми, низше підписані, чуємо ся змушеними відповісти на сю допись, щоби хто не думав, що се все правда, що там сказано. Інакше кождий подумає, що Русини тут нїчого не роблять, тілько, одні в готелях, а другі в старій церкві з о. Гурою на чолї, напивають ся.

Що деякі Русини зле поводять ся, сему годі перечити, але щоби причиною сего мав бути як будь о. Гура, годі також сказати. Згадуючи процес о. Г. з Блажовским, дописуватель повинен був навести хоч деякі поступки о. Гури викриті Блажовским, інакше годі вірити. Дописуватель каже дальше, що „в малій церкві... тепер о. Г. справляє балї з горівкою, пивом і танцями“, і що там „нинї відправляють ся неморальні забави, гуляють охочо підпивши хлопи і баби“. З того виходилоб, що о. Г. перемінив стару церков на готель і попросту розпиває людий. (Про музику забув допис., бож танцї без музики не бувають). Щоби пояснити сю брехню, ми скажемо ось що: Коли нова церков зістала побудована, всї річи з старої церкви перенесено до нової — зістав тілько хрест на верху, котрого не уважали потрібним скинути. Відтак сю стару церков перемінили на школу і читальню, а не готель. Шож до забав, про які розказує дописуватель згаданої дописи, то се також брехня. Правда, що 27 го лютого була служба божа брацтва церковного і по службі всї належачі до брацтва зійшли ся до старої церкви, а теперішної школи і забавили ся. Однако чогобудь неморального, нї неприличного, нї танцїв нї охочо підпивших хлопів і бабів там не було. Видно, що дописуватель є шляхтичем в пожиченім контуші і думає, що на „хлопів“ можна брехати. А єсли дописуватель сю спокійну забаву уважає вже таким гріхом, і зневагою давної церкви, то і школа не повинна би бути в ній також. По гадці дописувателя треба стару церков розібрати і переховувати, як якісь „реліквії“, або спалити. Ґенеза згаданої дописи лежить якраз не в глубокій релїґійности, але противно, она лежить певно в тілеснім інтересі автора. Бо чому він не згадує про школу, котра розпочалась 24-го січня с. р. і до котрої ходить нинї 50 дітий? Чому не згадує про читальню? Чи не важнїйше се від того, що брацтво церковне в старій церкві забавилось? Щож до тих, котрі пють і бють ся, то они певно від о. Гури того не навчились. О. Гура є сьвящеником в церкві, а не полїсменом і всякий знає, що коли хто хоче зле робити, то не радить ся сьвященика. О. Гура робить, що може зробити; на одного сьвященика і того забогато!

Вкінци жадаемо від автора згаданої дописи, щоби на другий раз підписав ся повним іменем, если его допись правдива. Тодї і ми дещо більше скажемо, бо і в нас того „інтересного“ знайшло би ся. Ми не стаємо тут в обороні о. Гури, але в обороні правди. Брехати не вільно, хочби і на ворога! Дописуватель думає, що на его брехню не буде кому відповісти, бож рівного собі він певно не бачить. І хоч бреше явно, а думає, що се ему за правду увійде. „Дивно, як той сьвіт перевертає ся“. Алеж у Америці, що голова, то і фільозофія нова і через таких власне годі щобудь і найліпшого до кінця допровадити.

Николай Гладкий,
Василь Кудрик.

K 62

Зъ Beaver Creek, Alta., Can.

Деякй Русины просять черезъ „Свободу“, щобы читателѣ „Свободы“ подавали дописи зô своихъ плейзôвъ и кольоній про се, якъ и где веде ся робота. Найбôльше се интересуе майнерôвъ та другихъ робôтникôвъ. Въ нашôй мѣсцевости нема жадныхъ майнôвъ анѣ сталыхъ робôтъ. Цѣла наша кольонія занимае ся працею рукъ фармерôвъ, котрй роблять зъ Богомъ спôлку на святôй земли. Правда, що часомъ прийде прикро фармерови, бо суть великй выдатки на господарскй знаряды, рôжнй фармарскй машины, котрй коштують много грошей, а часомъ выпаде рôкъ, що збôже ся не вродить, а фармаръ мусить машины оплачувати. Однакъ прото бôльше ся доробляють майна зъ фармарства, якъ тй, що працюють въ майнахъ чи фабрикахъ. А то вже и не говорю, що майнеръ, працюючи въ майнѣ, сподѣе ся кождои мінутки своеи смерти; коли фармеръ, працюючи на своѣй фармѣ, е собѣ свобôдный, веселый. Въ деякихъ частинахъ Канады е такожь копальнѣ угля и другихъ мінералôвъ такъ само якъ въ Сполученыхъ Державахъ и платня у нихъ добра, лишь що тихъ майнôвъ не такъ богато якъ въ Спол. Державахъ и не такъ удосконаленй. Робота въ канадійскихъ шапахъ такожь не все иде добре, часомъ и по 2 днѣ не робить майна на тыждень. Бачимо такожь, що хочь робôтники канадійскихъ майнôвъ заробляють часами много грошей, то однакъ щадять мало, а волѣють то всьо въ однôй хвилѣ пропити.

Коло насъ будуе ся желѣзниця. Роботу почато ще минувшого року, а скоро земля ся розмерзне робота буде продовжатись дальше. Компанія C. N. Ry. буде принимати много робôтникôвъ сего року, щобъ скорше закôнчити будову желѣзницѣ; платня буде выносити $35 на мѣсяць и бордъ. Але до теперь коло насъ нема ще жаднои роботы.

Въ нашôй околици дуже файна теперь погода, бо снѣгъ стопивъ ся ще 23-го Февруара и настала красна погода. Однакъ люде ще не зачинали нѣчого сѣяти, бо не знали якъ станесь на дальшій часъ. Тутейшй фармеры зачали веснувати доперва 28 Марта, а декотрй то и скорше. Зима була дуже маленька, болотъ великихъ не було, осѣнна роля була дуже суха и люде зачали скоро веснувати. Дорогй братя Русины, просѣть Господа Бога, щобы намъ давъ красный уроджай на сей рôкъ, щобы поблагословивъ дочекати побачити жовтого колоса на своихъ нивахъ и, щобы було що дати на милостыню убогимъ. А майнерамъ и инчимъ робôтникамъ благослови Господи на щасливу роботу.

Василь Романюкъ.

„SVOBODA“
(LIBERTY)
THE RUTHENIAN WEEKLY
published every Thursday
at 209 Linden Str., Scranton, Pa.

JNO. J. ARDAN,
Publisher and Editor.

Terms: Two dollars a year.

Established 1893

UNION LABEL 23

Advertising rates furnished on application.

Entered as second-class matter July 16 1903 at the post office at Scranton, Pa. under the Act of Congress of March 3, 1879.

„Свобода“

часопись для руского народа въ Америцѣ и орґанъ „Р. Н. Союза“, выходить що тыждня въ Четверъ и коштуе:

Въ Америцѣ на 12 мѣсяцѣвъ . . . $2 00
До старого краю на 12 мѣсяцѣвъ $2.00
Въ Америцѣ на 6 мѣсяцѣвъ . . . $1.00

Галичане можуть замовляти „Свободу“ черезъ Книгарню Шевченка ул. Чарнецького 26, Львôвъ.

Оплачувати ґазету треба всегда зъ горы.

Грошѣ треба посылати въ реджістрованôмъ листѣ, або черезъ експресовый, або почтовый money order (мони ордеръ). Money order, то е карточку, котру дôстанете вôдъ почтаря або агента на експресовôмъ офисѣ, пошлѣть намъ, бо безъ того мы не годни грошей дôстати.

Адресъ:
„SVOBODA“
Box 353,
SCRANTON, PA.

Хто хоче, щобы его адресъ змѣняти мусить подати намъ, кромѣ нового, також свôй старый адресъ.

Пересторога для майнерôвъ.

Не всѣ майнеры бачать ясно корысти, якй выпливають зъ ихъ приналежности до юніи. Они не розумѣють длячого малибъ ходити на юнійнй мітинги и платити приналежнй вкладки. Они думають, що могуть достати подвышку за свою роботу, знижену цѣну за порохъ и другй полекшѣ хочь и не будуть належати до юніи.

Всѣ, що такъ думають суть въ блудѣ, и наражують себе и другихъ майнерôвъ на утрату того, що здобули после довгого труду и тяжкои борбы.

Єсли Иванъ не буде належати и платити до юніи, не буде належати и платити до неи також Грицъ и Василь и другй, и такъ мало по малу чимъ разъ бôльше людей перестане до юніи належати и платити до неѣ. А що зъ того выйде? Выйде таке, що юнія чимъ разъ бôльше буде слабнути, чого власно хочуть компаністы. Тодѣ, сли майнеры зажадають не пôдвышки, але навить тои самои платнѣ, що мають теперь, то компаністы на се не пристануть — выбухне страйкъ, а що юнія не буде мати досить грошей въ касѣ, щобы помочи страйкерамъ, то страйкъ мусить бути програный.

Колижь страйкъ буде програный тодѣ компаністы знижать платню, пôднесуть цѣну пороху, и т. д., словомъ вôдобютъ на васъ тую пôдвышку, яку вы мали послѣдными роками.

Отсе небеспеченьство грозить всѣмъ майнерамъ черезъ недбальство, байдужность або скупство тихъ майнерôвъ, що не хотять до юніи належати и до неѣ платити.

Памятайте, що компаністы тôлько чекають того. Они тѣшать ся тимъ, коли майнеры выступають зъ юніи и не платять до неи. А знаете чому? Тому, бо чимъ слабша юнія, тимъ легче компаністы зможуть еѣ розбити.

Компаністы мôцнѣйшй вôдъ майнерôвъ, а прецѣнь они орґанізують ся, державть ся купы, продають угле по тôй самôй цѣнѣ, словомъ мають свою юнію. И черезъ те они сильнй.

Чомужь майнеры не малибъ бути организованй? Єсли компаністамъ потрѣбна орґанізація, то она сто разъ потрѣбнѣйша майнерамъ.

Єсли не будете дбати про вашу майнерску юнію, то компаністы розôбють еѣ.

Колижь будете дбати о вашу юнію, компаністы мусять еѣ шанувати и узнати.

Єсли кождый буде належати до юніи и платити що на него приходить, словомъ, если майнерска юнія буде сильна, тогдѣ компаністы будуть вважати слова вашого предсѣдателя Ивана Мічела за слова васъ всѣхъ и будуть рахуватись зъ ними.

Тогдѣ компаністы пôдпишуть угоду зъ юніею на довгій часъ, а вы будете мати сталу роботу и добру платню.

А се суть рѣчи, о якй кождый зъ васъ стараесь.

Дня 1-го цвѣтня 1906 року, кôнчить ся теперѣшна угода мѣжь юніею а компаністами. Компаністы не хочуть новои угоды зъ вами. Они хотѣлибъ знижити вамъ платню а пôднести цѣну пороху и певно се зроблять, хиба що ваша юнія буде такъ сильна, що не допустить до сего.

А щобъ юнія була сильна, на се е тôлько одна рада: Най кождый майнеръ, що не належить ще до юніѣ сейчасъ до неѣ вступить, та намовить до неѣ також кождого свого знакомого.

Що гôрше?

У насъ на американьскôй Руси послѣдными часами слѣднй двѣ хибы, а се несправедлива критика и байдужнôсть.

Критика, рѣчь конечна и пожиточна, але мусить мати свои границѣ и мусить бути справедлива. Она не може бути також одностороннa, але мусить дивитись на все вôтвертыми очима, важити всѣ факты и судити ихъ безъ пристрасти, безъ засдѣпленя. На жаль, нашй критики звычайно переступають свои границѣ, а своимъ „огнистымъ“ перомъ або языкомъ рубають всѣхъ и вся, зводять неразъ найлѣпшй почины и роботу, ad absurdum та старають ся доказати, що все, що другй роблять або робили, пусте — не вартне и торбы сѣчки.

Цѣкаво и те, що люде, котрй найбôльше въ сей способъ люблять критикувати — самй звычайно мало що або нѣчого не зробили.

Така несправедлива критика шкодлива тымъ, що родить зневѣру у загалу нищить неодно добре дѣло въ зародѣ и допроваджуе неразъ навить зовсѣмъ щирыхъ людей до цѣлковитои байдужности. Бо и пощожь робити? — подумае неоденъ — коли моя робота пуста, безхосенна — не приносить жаднои корысти? Чи не лѣпше вмѣсто тратити часъ, грошѣ и здоровле для справъ загальныхъ — сидѣти собѣ спокôйно та занимати ся лишь своими личными справами? И не оденъ „патріотъ“ подумавши таке справдѣ вôдтягаесь зовсѣмъ вôдъ громадского дѣла. А заложить оденъ, двохъ, трохъ руки и всяка робота, всякій поступъ стае дуже утрудненый, божь на американьскôй Руси інтелігентныхъ робôтниковъ дуже а дуже мало.

Єсли поставити собѣ питане, що гôрше: несправедлива критика чи байдужнôсть, то треба сказати, що и одно и друге се такй тяжкй грѣхи, якй зовсѣмъ не повиннйбъ мати мѣсця мѣжь людьми такихъ слабыхъ націй якъ руска и то ще на чужинѣ. Та несправедлива критика, здаесь таки гôрша вôдъ байдужности, бо коли несправедливый критикъ може убити не одно добре дѣло, знеохотити до працѣ неодну щиру одиницю, то чоловѣкъ байдужный не шкодить майже нѣкому. Шкода зъ него хиба така, що вôнъ закопуе свôй талантъ, марнуе свои силы, вôдтягаючи ихъ вôдъ народнои працѣ.

Заворушеня въ Росіи.

Петербургъ 5. Познаки недалекои а загальнои ворохобнѣ по мѣстахъ и селахъ, збôльшають ся. Зъ кождымъ днемъ показуе ся яснѣйше, що радикальнй елементы дѣлають пôсля одного пляну и що всѣ ожидають лишь гасла до повстаня проти тиранôвъ.

Велику ревнôсть въ роботѣ показують террористы. Зô всѣхъ частей россійскои державы доносять, що орґанізація революціонерôвъ е сильна. Центральный комітетъ выдае робôтникамъ розказы, котрй они выконують и котрымъ повинують ся.

Цѣлôй Росіи грозить страшна зараза-холера, котра лютуе теперь въ Перзіи и достае ся вже до Росіи. Въ Петербурзѣ предпринято рôжнй средства осторожности проти тои хоробы. Войско чистить улицѣ мѣста, поліція пильно стереже чистоты и порядку въ домахъ бѣдныхъ робôтниковъ, котрй мешкають на пôддашахъ або въ пивницяхъ.

Хитке и зволѣкаюче становище російского правительства до обѣцяныхъ реформъ и заступництва народа, выкликуе навѣть въ кругахъ ліберальныхъ велике негодоване. Бôльше якъ триста орґанізацій повѣтовыхъ внесло до правительства петиціи зъ домаганемъ ся реформъ и засягненя у нихъ рады, якъ тй реформы мають выглядати. Правительство однакъ анѣ не думае о скорôмъ полагодженю тихъ справъ, оно лишь зволѣкае. Въ кругахъ правительственныхъ выринула теперь гадка выбрати комісію и пôслати еѣ за границю до другихъ европейскихъ державъ, щобы та комісія перестудіовала другй конституціи и на пôдставѣ того выготовила плянъ російскои конституціи. Розумѣесь, що правительству російскому зовсѣмъ не розходить ся о те, щобы та комісія справдѣ вывчила чужй конституціи, але розходить ся о те, щобы лишь зволѣкати. Ся пропозиція правительства выкликала протестъ многихъ часописей, а „Новое Время“ перестерѣгае правительство передъ сумными наслѣдками такихъ крутарствъ. Загальне довѣре до правительства е цѣлкомъ пôдорване, а на ново его зъеднати можна лишь тогдѣ, коли правительство припустить нарôдъ до управы державою и вызначить день выборôвъ народныхъ заступникôвъ.

Такъ названа „конституційна російска преса“ заворушуе умы цѣлои Росіи, выкрываючи рôжнй ошуканьства, крадѣжи, пôдкупства російскихъ чиновникôвъ, такъ свѣтскихъ якъ и войсковыхъ при сибѣрійскôй зелѣзницѣ. Якй тамъ дѣють ся пôдкупства, выстане сказати, що пропадають не лишь ваґоны наладованй военными потребами, але и цѣлй потяги. Кромѣ того, купцѣ, що транспортують свои товары на Сходъ, могуть пôдкупити зелѣзничихъ чиновникôвъ, котрй за 300—500 долярôвъ транспортують ваґоны зъ ихъ товарами, мѣсто военныхъ.

Петербургъ 6. Вѣсти про заворушеня селяньскй у всхôдныхъ провінціяхъ, передовсѣмъ на Литвѣ и въ Курляндіи суть дуже непокоячй. Справдѣ всюда по провінціи розмѣщене е войско, але оно не може спинити заворушень. Нарôдъ въ меншихъ и бôльшихъ громадахъ нападае на дворы, забирае збôже и худобу, а вôдтакъ пускае зъ дымомъ цѣлу паньску загороду.

Въ Мінскôй губерніи нарôдъ не хоче платити панамъ за вынаймъ землѣ, кажучи, що та земля — то хлопска земля, се земля тыхъ, що на нѣй працюють.

Петербургъ 10. Нынѣ вôдбувъ ся тутъ першій конгресъ російскихъ адвокатôвъ. 130 адвокатôвъ брало участь въ нарадахъ мимо того, що правительство не дало позволеня на сей конгресъ. Длятого предсѣдатель зборôвъ заразъ на початку перевѣвъ ухвалы рôжныхъ резолюцій, заки прийшла поліція розôгнати ихъ. Середъ великого ентузіязму ухвалено рядъ домагань: свободы пресы, зборôвъ, слова; конституціи на демократичныхъ основахъ, політичнои свободы. Заразъ потôмъ дôставъ предсѣдатель зборôвъ наказъ зъ поліціи, щобы сейчасъ розвязавъ недозволенй зборы. Однакъ всѣ делеґаты заявили, що зô салѣ уступлять доперва передъ силою. Пôдъ проводомъ шефа поліціи вступило до салѣ зборôвъ 200 поліціянтôвъ, и зачали розганяти учасникôвъ конгресу.

Нынѣ вечеромъ выслано значный вôддѣлъ войска до путилôвскихъ фабрикъ, бо прийшло тамъ до поважныхъ заворушень робôтничихъ.

На ґубернатора лѣбавскои вязницѣ стрѣливъ хтось вчера вечеромъ девять разôвъ, коли вôнъ вертавъ домôвъ. Вôнъ не зôставъ поцѣленый. Напастникъ утѣкъ.

Въ высшôй школѣ въ Ромнѣ, въ Полтавщинѣ, пôдчасъ шкôльнои науки, выбуховый матеріялъ, якій хтось умѣстивъ пôдъ портретомъ царя, розôрвавъ той образъ на кусники. Чотирохъ ученикôвъ зôстало раненыхъ.

Лодзь 10. Англичанинъ Джеймсъ Ратклифъ, управитель тутешныхъ бавовняныхъ фабрикъ, коли вертавъ зô Службы Божои, вôдправленои на інтенцію покôнченя страйку, до дому, зôставъ пробитый ножомъ черезъ незвѣсного чоловѣка. Такъ само зôстали заколенй ножами два робôтники. Здаеть ся, що се були страйколомы а замордували ихъ страйкарѣ зъ мести.

Лондонъ 11. Телеграфують тутъ зъ Петербурга, що въ понедѣлокъ пополудни дня 10. цвѣтня арештувала поліція царского камердинера, въ хвилѣ, коли вôнъ нараджувавъ ся зъ якимсь, незнакомимъ поліціи чоловѣкомъ, надъ атентатомъ на царя.

Петербургъ 11. Зъ настанемъ весны сѣльске населене въ многихъ провінціяхъ вôдказало ся вôдъ роботы коло направы дорôгъ, чищеня ровôвъ придорожныхъ и т. д. Правительство зовсѣмъ не старало ся присиловати селянъ до тихъ робôтъ, и теперь можна бачити въ многихъ мѣсцевостяхъ якъ попы, купцѣ, учителѣ и другй сурдутовцѣ зъ лопатами въ рукахъ працюють коло направы дорôгъ.

Ґубернаторъ Самарканды завôзвавъ всѣхъ христіяньскихъ жителѣвъ ґуберніи, щобы утворили корпусъ добровольцѣвъ, въ цѣли охороны провінціи передъ революційными заворушенями. Правительство хоче дати добровольцямъ оружіе и амуніцію.

Петербургъ 12. Высокопоставлена особа мае предложити міністрови внутрѣшныхъ справъ плянъ роздѣленя державныхъ земель помѣжь беззземельныхъ селянъ. Сей роздѣлъ землѣ мае наступити на основѣ указу царя Александра II. котрымъ вôнъ знѣсъ крѣпацтво въ цѣлôй Росіи. За землѣ тй мають селяне черезъ якійсь протягъ лѣтъ платити невеликй раты, а вôдтакъ стають ся власти-



Сей образокъ показуе Першу Руску Бурсу въ Йонкерсъ, Н. Й. Вы его вже бачили. Бурса удержуесь зъ добровôльныхъ датковъ. Надходять Свята Великоднй. Ануно Братя и Сестры, скиньтесь на Свята по пару центôвъ на Руску Бурсу! Оденъ всѣхъ не спôможе, але всѣ одного легко спôможуть, бо громада великій чоловѣкъ. Не забудьте! Тажь то не чія Бурса а Ваша, руска, а й дѣти, що въ нѣй вчать ся — Вашй.

Грошѣ посилайте на адресу:
Rev. P. Tymkievich, 69 Linden St., Yonkers, N. Y.

телями тихъ земель. Переведене сего пляну мае успокоити заворушеныхъ селянъ.

Середъ рожныхъ перешкодъ зô стороны поліціи, конґресъ адвокатôвъ покôнчивъ ся. Всѣ участники конґресу достали наказъ зъ поліціи въ протягу 24 годинъ опустити Петербургъ.

Подôбно якъ конґресъ адвокатôвъ заявивъ ся проти самодержавія, такъ само заявивъ ся и конґресъ професорôвъ высшихъ школъ въ Петербурзѣ. Ихъ резолюція такъ звучить:

Цѣла Росія ожидае нетерпеливо основныхъ реформъ системы правлѣня. Уважаемо се за нашъ обовязокъ заявити прилюдно, що держава наша лежить надъ берегомъ пропасти. Бѣдныхъ робôтниковъ и селянъ доводить самодержавіе до заворушенъ. Політичнѝ реформы суть доконечнѝ. Кождa хвиля проволоки скрѣпляе анархію и революцію. Правительство повинно покликати заступникôвъ народа и въ ихъ руки вôддати управу державы. Всѣ упривілійованѝ клясы політичного чи реліґійного характеру, мають бути знесенѝ. Право голосованя мае бути загальне. Мае бути свобода зборôвъ, слова и пресы.

Петербургъ 14. Въ цѣлôй Росіи заносить ся на великѝ заворушеня въ день 1. мая яко въ робôтниче свято. Робôтники всѣхъ великихъ мѣстъ приготовляють ся до великихъ демонстрацій. Здаеть ся що того дня прийде до проливу крови. Цѣла Росія є засипана революційными вôдозвами, взываючими весь народъ до святкованя 1. мая.

Беручи взглядъ на сумный станъ здоровля Максима Ґоркого, правительство російске постановило не процесовати його. Провина Ґоркого зовсѣмъ така сама, якъ тихъ тысячѣвъ робôтниковъ, що брали участь въ страйкахъ и демонстраціяхъ.

Война на Далекôмъ Сходѣ.

Лондонъ 10-го цвѣтня. Нема тутъ певныхъ вѣдомостей анѣ зъ поля вôйны, анѣ про обороты ворожихъ фльотъ, кружать лишь здогады про морску битву, котра мае вôдбути ся въ найблизшôй будучности.

Анґлійскій кореспондентъ зъ Петербурга доносить, що фльота Рождественьского не мае великихъ выглядôвъ на побѣду, що найбôльше, може она ушкодити деякѝ япаньскѝ кораблѣ. Фльота Рождественьского є далеко меньша вôдъ фльоты адм. Тоґа. Доперва, колибы прилучила ся до Рождественьского послѣдна російска фльота, котра выплывае доперва въ Маю тогдѣбы Росія мала перевагу на мори.

Російскѝ военнѝ знатоки суть тои гадки, що Росія пoповнилабы великій блудъ, наколибы не вела вôйну ажь до вычерпаня всякихъ средствъ, а до обезсиленя еще далеко Росіи.

Ходять поголоски, що военна рада знова буде розбирати ситуацію военну въ Манджуріи.

Вôдъ ґен. Лінєвича надходять непокоючѝ вѣсти.

Вôдъ хвилѣ, коли Рождественьскій опустивъ зô своею фльотою побереже Мадаґаскару, въ Росіи нема жадныхъ вѣдомостей про обороты його фльоты. Російска фльота мае теперь добру способнôсть нечайно на Японцѣвъ напасти, доки тѝ не выслѣдять мѣсця еѣ побуту.

Чікаґо 10. Розôйшла ся тутъ поголоска, що коло Сінґапоре прийшло до морскои битвы мѣжь фльотою Рождественьского и Тоґа, причôмъ Японцѣ стратили 5 кораблѣвъ военныхъ. Однакъ вѣдомôсть тота не є потверджена и загально уважають еѣ за неправдиву.

Токіо 10. Въ тутешныхъ военныхъ кругахъ суть тои гадки, що адм. Рождественьскій поки-що не буде запускати ся въ битву морску, але буде старати ся дôстати до Владивостока, або буде шукавъ другого операційного порту.

Петербургъ 10. На пôдставѣ телеґрамы вôдъ адм. Рождественьского, сподѣють ся тутъ, що до морскои битвы прийде коло островôвъ Пекадорôвъ.

Єсли-бы Росіяне выграли хочь одну битву на мори, то ситуація военна въ однôй хвилѣ цѣлковито бы ся змѣнила. Вже та обставина, що Рождественьскій зô своею фльотою доплывъ до китайского моря не понѣсши жадныхъ втратъ, робить надѣю, що вôйна возьме теперь лѣпшій для Росіи оборотъ.

Деякѝ російскѝ знатоки военнѝ суть тои гадки, що Рождественьскій не скорше стане до битвы, ажь получить ся зъ фльотою адм. Небоґатова.

Прорѣзъ Ґуншу 10. (108 миль на пôвнôчь вôдъ прорѣзу Те). Ґенералъ Лінєвичь покаравъ многихъ офіцирôвъ, що показали ся трусами въ битвѣ пôдъ Мукденомъ въ сей способъ, що казавъ оголосити публично ихъ имена, а вôйско середъ звукôвъ трубъ выгнало ихъ зъ соромомъ зъ табора.

Гарбинъ 10. До головнои російскои кватиры дôйшли вѣдомости, що коло мѣсцевости Тсітсібаръ показала ся цѣла ватага бандитôвъ, котрѝ пôдъ проводомъ япаньскихъ офіцирôвъ хочуть знищити зелѣзну дорогу. Російскѝ патрулѣ выслѣдили, що нема тамъ япаньского вôйска, отже неправдивою є поголоска, що ґен. Оку зô своею арміею старае ся обôйти зады Росіянамъ на всхôдъ вôдъ Кіріну.

Дороги суть дуже попсованѝ, а мѣсцями находять ся правдивѝ болотнѝ багна. Злѝ дороги суть причиною, що Японцѣ вôдложили своѝ походъ на Гарбинъ зъ дня 10-го цвѣтня на 30.

Петербургъ 10. Доносять тутъ зъ поля вôйны, що въ ситуаціи обохъ армій не зайшла жадна змѣна.

Лондонъ 12. Де теперь пробувае російска та японьска фльота, нѣчого певного не знати. Однѝ кореспонденты кажуть, що російска фльота переходить теперь маляцку дорогу, другѝ знова запевняють, що російскѝ военнѝ кораблѣ находять ся въ Мунтокъ. При такъ суперечныхъ вѣстяхъ не можна нѣчого знати певного про обороты ворожыхъ фльотъ.

Вашінґтонъ 11. Японьскій портъ Кемонґъ на островѣ Формоза зôставъ замкненый для чужихъ кораблѣвъ. Зъ того можна вносити, що адм. Тоґо розпôчне свои военнѝ операціи зъ того порту.

Петербургъ 11. Наспѣли тутъ вѣсти, що фльота Рождественьского старае ся теперь получити зъ тою частиною, котра переплыла Сінґапоре дня 8-го цвѣтня. Правдоподôбно се получене наступить на схôднôмъ побережу Кохінхіны. Недалеко острова Борнео находить ся частина японьскои фльоты, котра мае слѣдити обороты Росіянъ, и такъ довго оставати зъ ними въ стичности, доки російска фльота не осягне моря на пôвнôчь вôдъ острова Формозы, де правдоподôбно прийде до битвы.

Токіо 11. Якъ зъ однои стороны Росія працюе надъ зреорґанізованемъ своеи арміи и еѣ скрѣпленемъ, такъ зъ другого боку не дармують и Японцѣ. Хочь японьске міністерство вôйны держить въ великôй тайнѣ свои пляны, всежь таки видно, що японьску армію скрѣпляють щоразъ то новѝ транспорты вôйска и знарядôвъ военныхъ. Ходять навѣть слухи, що японьска армія буде подвоєна, и буде числити около міліонъ жовнярôвъ.

Римъ 11. Доходять тутъ вѣсти, що фльота адмірала Тоґа зôстала подѣлена на три вôддѣлы. Першій вôддѣлъ складае ся зô скорыхъ кружлякôвъ, котрѝ мають слѣдити обороты неприятеля, и мають розпочати битву. Другій вôддѣлъ пôдъ особистою командою Тоґа становить головну силу японьскои фльоты, а третый вôддѣлъ мае бути резервою.

Парижь 11. Телеґрафують тутъ, що адм. Рождественьскій старае ся дôстатись до пристани Сайґонъ въ французкôй части Кохінхіны, де буде мôгъ предприняти деякѝ репаратуры на своихъ корабляхъ.

Амстердамъ, Голяндія 12. Недалеко островôвъ Алямбасъ, на схôдъ вôдъ пôвострова Маляки веде ся морска битва. Таку звѣстку принесла телеґрама зъ Батавіи на Явѣ. Додано въ тôй депешѣ, що пять голяндскихъ военныхъ кораблѣвъ находить ся недалеко мѣсця битвы. Подробныхъ вѣдомостей нема.

Лондонъ 12. Нема тутъ жадныхъ вѣдомостей про битву морску. Взагалѣ уважають тутъ неправдоподôбнымъ щобы вже могло прийти до битвы.

Депеша зъ Сінґапоре подае, що російска фльота, котра тамтуда переплывала дня 8-го цвѣтня, складала ся: зъ 8 кораблѣвъ военныхъ, 2 опанциреныхъ кружлякôвъ, 3 критыхъ кружлякôвъ, 7 торпедовцѣвъ, 17 пароходôвъ-шпитальныхъ кораблѣвъ.

При кôнци депеши запевнюють, що цѣла фльота Рождественьского знаходить ся теперь на китайскôмъ мори.

Колька японьскихъ военныхъ кораблѣвъ кружить коло побережа Кохінхіны, щобы не позволити російскимъ кораблямъ заосмотрити ся въ угле.

Токіо 12. Росіяне концентрують свою армію и укрѣпляють лінію вôдъ Чанґчунґъ по Кірінъ. Армія ґен. Мадрисова остае въ стичности зъ лѣвымъ крыломъ японьскимъ. Поменшѝ битвы ведуть ся безустанно, и могуть одного дня перемѣнити ся въ велику битву.

Сказанцѣвъ и преступникôвъ, котрѝ вôдбувають кару на островѣ Сахалінъ, уоружили російскѝ власти, и приготовлюють ихъ до обороны острова на случай нападу Японцѣвъ. Правительство обѣцяло свободу и грошевѝ нагороды тымъ, котрѝ покажуть ся хоробрыми.

Лондонъ 14. Вѣсти про битву морску мѣжь Росіянами а Японцями показують ся выдумаными.

Петербургъ 14. Въ кругахъ рядовыхъ панує здогадъ, що если адм. Тоґо не прийме битвы, або зôстане побитый, тогдѣ Росіяне займуть якійсь японьскій портъ, и тамъ будуть выжидати фльоту адм. Небоґатова. Деякѝ военнѝ знатоки говорять, що найдоґôднѣйшимъ портомъ для операцій Рождественьского є Владивостокъ.

Зъ Владивостоку доносять, що кружляки: Громобой, Богатирь и Росія выплынули на отверте море.

Гонконґъ 13. До битвы морскои прийде правдоподôбно 15-го цвѣтня. Та обставина, що адм. Рождественьскій плыве центральною дорогою, и цѣлкомъ не крые ся, вказуе на те, що хоче звести битву зъ Тоґомъ.

Парижь 13. Російска армія достае свѣжѝ пôдмоги и є цѣлковито приготована до битвы.

Токіо 13. Російскій ґарнізонъ въ Владивостоцѣ зôставъ скрѣпленый на 100 тысячь вôйска и 500 арматъ. Збирають тамъ величезнѝ припасы живности и скрѣпляють форты. Мабуть приготовляють ся на облогу.

Манілья 14. До порту Сайґонъ прибувъ російскій шпитальный корабель Орелъ и набравъ 900 тонъ угля и много провіянтôвъ.

Лѣкарь корабельный сказавъ, що фльота Рождественьского удасть ся до Владивостока.

Токіо 14. Департаментъ маринарки заперечуе всякимъ вѣстямъ про битву морску.

Пôсля депешь зъ поля вôйны въ Манджуріи, головна російска армія находить ся въ Кірінъ. Задня сторожа складае ся зъ 12000 вôйска и позôстае въ стичности зъ японьскою передною сторожею.

Выказъ жертвъ
на „НАРОДНЫЙ ФОНДЪ" и на „РУСКУ БУРСУ".

1. Hazleton, Pa. Федоръ Поливка у Юліяна Перога на хрестинахъ зôбравъ вôдъ слѣдуючихъ жертводателѣвъ: Жертвували по 25 ц. Антоній Капусцѣньскій, Симеонъ Соколъ, Пант. Галецкій, Михайло Поливка, Юліянъ Перôгъ, Андрей Косичь, Василь Криницкій, Ф. Поливка, Дмитро Шлюсарь, Андрей Пелехачь, Тимко Коцуръ и Кирило Виклюкъ; Константинъ Павликъ 10 ц., Стефанъ Капусцѣньскій 10 цент., Безъ имени 10 цент. разомъ . . . . . $3.30.

2. Northampton, Pa. Йосифъ Ґеренда . . . $10.00.

McKees Rocks, Pa. Мих. Турковскій зôбравъ у Теодора и Наталіи Вархолякъ вôдъ слѣдуючихъ жертводателѣвъ: Жертвували по 25 цнт.: Павло Карпшевичь, Юлія Бурка, Параска Кôтъ, Иванъ Вархолякъ, Андрей Сѣнявскій, Юрко Сенчакъ, Иванъ Гузикъ, Юлія Высоцка, Теодоръ Вархолякъ, Наталія Вархолякъ, Пет. Ильчишинъ, Стефанъ Борейко Мих. Турковскій и Н. Н.; по 15 цнт.: Андрей Вархолякъ и Павло Вархолякъ; по 10 цнт.: Пелягія Карпшевичь, Харитонъ Колодѣйчикъ, Андрей Пельчаръ и Пелягія Кравчикъ; разомъ . . . . . . $4.20.

4. Derby, Conn. Алексей Горбаль . . . . . $2.00.

5. Ansonia, Conn. о. Александеръ Улицкій . $1.00.

6. Yonkers, N. Y. Гр. Федорко у Ив. Хомяка на хрестинахъ . . . . . $1.27.

Дякуючи сердечно ласкавымъ жертводателямъ за ихъ датки, остаю зъ поважанемъ.

о. Павло Тимкевичь.

До всеи Руси американьскои.

Невôдрадне наше положене змушуе насъ звернути увагу всеи Руси американьскои на насъ — шукаючихъ за хлѣбомъ и опинившихъ ся ажь на Вестахъ.

Головнымъ осередкомъ, де зôбрало ся бôльше Русинôвъ есть мѣсто Ст. Люисъ. Мы тутъ жили вôдъ довшого часу якъ могли. Декотрѝ ходили до церкви ческои, другѝ словацкои, иншѝ польскои — а щобы не затратити своего чувства рускости, спроваджували мы собѣ разъ на рôкъ вôдъ часу до часу (бо кождого року не стати насъ було) нашого Отца духовного, котрѝ пôддержували насъ на дусѣ и поддавали намъ гадку постарати ся о власну церковь. Дня 1 Юлія 1898 р. зôбрали ся мы и ухвалили працювати надъ тимъ, абы мы могли закупити собѣ пляцъ и мати свою власну церковь и священика въ Ст. Люисъ, котрый мôгбы нести духовну потѣху также и другимъ нашимъ людямъ розкиненымъ по Вестахъ. Мы взяли ся до дѣла и поволи закупили пляцъ, якій стоить насъ зо всѣма додатками поверхъ 3.400 дол. — Сѝ грошѣ мы складали довгѝ лѣта я доперва сего року сплатили мы ихъ.

Коли отже маемъ вже пляцъ пôдъ церковь—а вôдъ якогось часу вже и священика, такъ пекуча для насъ теперь справа — церковь, котра горнула бы насъ всѣхъ пôдъ свôй покровь — а заразомъ показувала бы всѣмъ народамъ, — що тутъ жиють и Русины.

Мы розôслали недавно тому нашѝ просьбы, але боимо ся, щобы Вы Дорогѝ Братя не злегковажили собѣ ихъ — га може й не звернули на нихъ своеи уваги — протое мы еще разъ на симъ мѣсци горячо просимъ Васъ всѣхъ Всеч. Отци духовнѝ — всѣ Братства церковнѝ и парохіяльнѝ и всѣ прочѝ нашѝ Братя — будьте ласкавѝ не поминайте нашихъ просьбъ, але ласкаво звернѣть Вашу увагу и пôдопрѣть насъ, абысьмо могли якъ найскорше станути на рôвнѣ зъ иншими народами на Вестахъ а Богъ Всевышній Вамъ нагородить!

Рада Церковна.

РАДА ЦЕРКОВНА

въ Ст. Люисъ складае сердечну подяку за присланѝ жертвы на будову церкви

1) Всеч. О. Вас. Гривнакови за присланыхъ пôдъ днемъ 28 Марта 1905 20.00 а то зъ акафисту вôдправленого на сю цѣль

въ Syracuse	6.26
въ Auburn	10.30
вôдъ себе	3.44
разомъ	$20.00

2) Комитетови Народного Фонду за присланыхъ пôдъ днемъ 1 Апр. 1905 100.00

3) Братству въ Dawson, Pa. ч. 202 въ Соед. за присланыхъ пôдъ днемъ 9 Апрѣля 1905 2.00

4) Братству въ New Salem, Pa. ч. 324 въ Соедин. за присланыхъ пôдъ днемъ 10 Апрѣля 1905 3.60

Всѣмъ най Богъ заплатить!

— ВЪ вашінґтоньскôмъ капітолю показало ся тьма щурôвъ, котрѝ поприходили тутъ зъ сусѣднихъ розваленыхъ домôвъ. Выловлене тыхъ щурôвъ вôддано фаховому знатокови, котрый забравъ ся до роботы зъ пятьма помôчниками и весь будинокъ мае очистити вôдъ щурôвъ въ протягу двохъ тыжнѣвъ.

— ВЪ Рочестеръ, Н. Й., въ наслѣдокъ експльозіи ґазолѣновои лямпы, зôстало пятьохъ робôтникôвъ смертельно раненыхъ. Лямпа експльодувала коли робôтники находили ся въ воздушнôй віндѣ, отже не могли ратуватись передъ попаренемъ, хибабы були повыскакували зъ вінды, а тогдѣ ждала ихъ певна смерть, бо вінда була дуже высоко.

СПРАВЫ „СОЮЗА“.

Головный Урядъ „Р. Н. С.“ на роки 1904—1906.

Головный предсѣдатель — КОНСТ. КИРЧОВЪ, 140 Essex Str. Jersey City, N. J.
Головный секретарь — С. ЯДЛОВСКІЙ, Box 76, Jersey City, N.J.
Головный касіеръ — АЛЕК. ШАРШОНЬ, 524 Pine & Franklin St. Shamokin, Pa.

Ихъ заступники:

Мѣсто-предсѣдатель.........С. Митренко, OLYPHANT, PA.
Заст. секретаря ....Йос. Кульчицкій, BALTIMORE, M. D.
Заст. касіера ....А. Янковичъ, MC ADOO, PA.

Радиѣ:

А. Валевскій...................St. Louis, Mo.
А. Семаницкій...................Trauger, Pa.
К. Кобанъ.......................Olyphant, Pa.
Ал. Сорока.......................Plymouth, Pa.
Иванъ Парилякъ.........Terryville, Conn.

Ихъ заступники:

Ив. Сенько.......................Jessup, Pa.
Ив. Посипанко...............Mc Adoo, Pa.
Ник. Домбровскій...............Eleanor, Pa.

Контрольна комісія:

О. А. Улицкій.....................Ansonia, Conn.
Мих. Турковскій...........McKees Rocks, Pa.
Ив. Воргачь.....................Mt. Carmel, Pa.

Головный организаторъ:

о. Н. Пôдгорецкій, box 31, Jersey City, N.J

ПОСМЕРТНѢ ВѢСТИ.

ПАВЛО МАТЯШЬ, членъ Р. Н. Союза, вôд. 28 въ Mahanoy Plane, Pa., упокоивъ ся 27-го Марця б. р. Покôйный походивъ зъ Угорщины, села Чертѣжне, стол. Шарошь.

МАРІЯ ДУДИЧЬ, жена Исидора Дудича, члена Р. Н. Союза, вôд. 98 въ Shenandoah, Pa., упокоила ся 31-го Марця б. р.

ЙОСИФЪ БУЛЯКЪ, 1-лѣтна дитина, членъ Р. Н. Союза, вôдд. 45 въ Philadelphia, Pa., упокоивъ ся 4-го Апрѣля б. р.

Вѣчная память!

Ч. 544. **КВІТЪ** $21.00

на двайцять одинъ долярôвъ, котрѣ я пôдписаный отримавъ яко посмертну запомогу по моимъ сынѣ Володимирѣ Богачикъ зъ головнои касы Р. Н. Союза

New York, N. Y., April 4, 1905

Семанъ Богачикъ.
Василь Марковичь, свѣдокъ,
Василь Зиблѣкевичь „
М. Тарнавскій, предсѣдат.,
Йосифъ Шкрибайло, секрет.

БРАТСТВО

Св. Отця Николая въ Питсбурґу ухвалило на рôчнôмъ мітинґу, що члены плейзовѣ, котрѣ не можуть бути на мітинґу, мають присилати мѣсячне до головного предсѣдателя нашого Братства на адресу:

N. Stephanovich,
619 Carson Str., SS. Pitsburg, Pa.,

М. Дмитрôвъ, скр. „Союза“.

ОГОЛОШЕНЄ.

Першій БАЛЬ Сестрицтва св. Любви въ Карнеґі, Па. вôдбуде ся въ Четверъ дня 11-го Мая о 7-бй годинѣ вечеръ въ славяньскôй гали, Star Hall на другôй евеню. На нѣмъ балю не буде бракувати нѣчого. Будуть танечники и танечницѣ рускѣ зô всѣхъ околичныхъ плейзовъ и зъ Питсбурга. Перекуска, лончѣ и напоѣ будуть всѣлякого рода, а услугувати ґостямъ будуть краснѣ сестрицѣ. Вступъ для мущинъ 50 центôвъ, для женъ и дѣвчатъ 25 ценьôвъ.

Пô брацкихъ баляхъ мы ходили, а нуно теперь Братя поставто ся та зôйдѣть ся численно зъ цѣлои околицѣ. Галя буде велика, хочь бы насъ було и тисячѣ — всѣ ся помѣстять.

За Комітетъ Сестрицтва
Софія Ґовда, секретарка.

Великій Баль

устроює руске Товариство „Зоря“ на доходъ руского робôтничого фонду въ суботу дня 6 мая 1905 въ Progress Assembly Rooms 28—30. Ave. A. въ Ню Йорку. На той баль запрашає ся всѣхъ Русинôвъ и Русинокъ безъ взгляду на партіи. Початокъ о 7. год. вечеръ. Вступъ вôдъ особы 25 цнт. Музика знаменита пôдъ проводомъ Комъ и братôвъ. За добру забаву ручить ся.

За Комітетъ Балевый
М. Тарнавскій.

Великій Баль

устроює братство св. О. Николая вôддѣлъ 104 Р. Н. Союза, на доходъ фаны, въ Понедѣлокъ дня 8 Мая 1905 въ Нешенелъ Гали ч. 730 State Str., Perth Amboy, N. J. На той Баль запрашаємо всѣ братства мѣсцевѣ и всѣхъ Русинôвъ такъ зъ угорскои стороны якъ и зъ галицкои. Початокъ о 7 год. вечеромъ. Вступъ 25 центôвъ. Музыка найзнаменитша.

За Комітетъ Балевый:
К. Шкуратъ.

Великій Баль!

Братство св. Володимира вôдд. Р. Н. Союза 108 въ Ню Йорку, устроює Великій Баль въ Grand American Hall, No 79 на 2 Ave., New York, N. Y., дня 13-го Мая, 1905, въ Суботу вечеръ. Початокъ о 7-бй год. На Баль запрашаємо всѣхъ чесныхъ Русинôвъ и Русинокъ зъ Ню Йорку и околицѣ, щобы взяли участь разомъ зъ нами въ нашôй забавѣ. Вступъ 25 центовъ вôдъ особы. За добру музыку и забаву ручить балевый комітетъ.

Иванъ Гетманъ, предсѣд.,
Антôнъ Шеремета, секрет.

ОГОЛОШЕНЄ.

Рускій Робôтничій Клюбъ въ Ню Йорку має честь повѣдомити всѣхъ членôвъ товариства, щобы взяли участь въ головнôмъ мітинґу, котрый вôдбуде ся дня 29-го Апрѣля, 1905, въ Liberty Hall на Houston St., пôдъ N° 257—263. Мітинґъ вôдбуде ся о годинѣ 8-бй вечеромъ.

За Комітетъ
Т. Левицкій, предсѣдатель,
П. Чагарôвскій, секретарь.

Ґде єсть?

Хто хоче шукати своихъ краянôвъ черезъ нашу ґазету, мусить заплатити 25 центôвъ за кожде оголошенє наперёдъ.

ПОШУКУЮ

своєго мужа Осифа Коцура, родомъ зъ Высовскои Гуты, повѣтъ Горлицѣ, Галичина, котрый лишивъ мене изъ малою дитиною а самъ втѣкъ зъ одною дѣвчиною. Хто бы знавъ о нѣмъ, зволить повѣдомити на адресу: Наста Коцуръ, 16-17
11 Oneida St., COHOES, N. Y.

ШУКАЄ МѢСЦЯ 14-16

студентъ техніки, Украинець зъ Доньскои области. Мôгъ бы принятѣ мѣсце учителя. Єго жѣнка є учителькою въ Галичинѣ, моглабъ такожь бути учителькою. Хто бы потрѣбувавъ такихъ людей зволить написати до редакціи »Свободы«.

ХОЧУ СЯ ОЖЕНИТИ

зъ рускою дѣвчиною Буковинкою або Галичанкою. Я є Section foreman, маю $1.500.00 въ банку, лѣтъ 21. Тѣ що будуть голоситись, зволять присла̄ти свою фотографію. George Crys,
LANGEVIN, ASSA., Canada.

Вôдъ редакціи „СЛОВА“.

Сего мѣсяця кижочка „Слова“ не выйде. За те выйде зъ початкомъ Мая 13 и 14-те число „Слова“ за мѣсяцѣ Цвѣтень и Май 1905 въ обемѣ 160 сторôнъ друку. Буде се показьна и дуже практична „Книжка Рахункова“, за якою давно допитувались нашѣ люде. Тѣ, що не предплачують „Слова“ будуть мусѣли заплатити за неѣ 50 центôвъ. Агенты, котрѣ бы схотѣли продавати сю книжочку и другѣ книжочки „Слова“, достануть добрый опустъ. Кождый рускій сторникъ а навить готельникъ повиненъ бы купити кôлькадесять „Книжокъ Рахунковыхъ“, бо люде ихъ певно розкуплять.

Безъ грошей книжокъ высилати не будемо.

Кождый хто хоче занятись розпродажею „Книжки Рахунковои“ повиненъ чимъ скорше поспѣшити зъ замовленємъ; замовляти можна вже теперь.

Всѣ листы и грошевѣ посилки въ справѣ „Слова“ адресувати такъ:

SLOVO
Box 353, SCRANTON, PA.

ПЕРЕПИСКА РЕДАКЦІИ.

Вп. И. Гавр. Зав. Галичина. Минулѣ числа „Свободы“ вычерпанѣ, начинаємъ высилати вôдъ 15 ч. 1905, а „Слово“ вôдъ 1-го ч. 1904. Грошѣ просимо зложити въ книгарни Н. Т. им. Шевч. зъ тимъ, щобъ книгарня зарахувала ихъ на наше конто.

НОВИНКИ.

КАЛЕНДАРЬ.

Цвѣтень.

20	Ч.	Георгія
21	П.	Келестина, Ирдіона
22	С.	(Лазарева). Евсихія
23	Н.	Цвѣтна. Теренгія
24	П.	Антипа
25	В.	Василія
26	С.	Артемона

— СУДЪ въ Винипеґъ, Канада, засудивъ за замордоване мурина King: Романа Цинцаръ на 10 лѣтъ вязницѣ а Рогу и Свереду по рокови. Отъ до чого доповаджує піяньство.

— ЗЪ Ню-арку пишуть намъ ось-що:

Доносимо о однôмъ бувшôмъ членѣ тутошного братства св. Йоана Хрестителя. Той членъ бувъ навить урядникомъ у насъ свого часу, але що зле газдувавъ, то мы его скинули. Тогды вôнъ погнѣвавъ ся и выступивъ зъ нашого братства и хотѣвъ приступити до Москалѣвъ, але и тѣ его не приняли. Тогды вôнъ ставъ обмавляти наше братство.

Дальше щось му ся такъ покрутило, що хотѣвъ зъ третого флору скакати въ долину, только го швагеръ затримавъ. Такъ то декотрѣ люде черезъ свôй гнѣвъ та завзятость хотять шкодити другимъ а и собѣ самимъ.

С. Г.

— РУСКА каплиця въ Бременъ. Нашѣ люде мають звычай передъ всѣданємъ на корабель сповѣдати ся. До сеи поры ходили звычайно по польскихъ каплицяхъ, але вôдъ теперь вже не мусять сего робити, бо всѣ що ѣдуть на Бременъ найдуть тамъ руску каплицю и руского священика о. Добротвора, котрый не лишь заспокоить всяки духовнѣ потребы рускихъ еміґрантôвъ, але такожь може имъ дати цѣннѣ всказôвки, бо самъ бувъ въ Америцѣ. Адресъ о. Добротвора: Rev. D. Dobrotwor 3—4 Bornstrasse, Bremen, Germany.

Памятайте на Рускій Нар. Фондъ

Всячина.

ГЕРОЙ ЗЪ ПОРТЪ АРТУРА явивъ ся недавно сему въ Парижи. На дворци Gare-du-Nord высѣвъ чоловѣкъ зъ поѣзду, убраный въ мундуръ російского матроза. Голову и руку мавъ перевязанѣ и робивъ враженє раненого на вôйнѣ. Груди вояка були вкритѣ численными вôдзнаками. Коли вôнъ, опираючись на палицю, пустивъ ся до выходу, приступивъ до него елеґантно одѣтый панъ, поздоровивъ его чемно и перекинувъ ся зъ нимъ кôлькома словами. Вôтакъ звернувъ ся до цѣкавои товпы и сказавъ: „Мои паньство, маєте тутъ передъ собою героя зъ Портъ-Артура!“ И вынявши зъ портмонетки десятькоронôвку, подавъ еѣ матрозови, котрый зразу вôдказавъ ся приняти милостиню, але остаточно взявъ. За тымъ великодушнымъ примѣромъ пôшла очивидно публика и обдарувала героя зъ Портъ-Артура богато. Тота сцена повторила ся того дня кôлька разôвъ въ рôжныхъ сторонахъ мѣста. Звернуло се увагу одного детектива, що бувъ свѣдкомъ згаданои сцены, и вôнъ слѣдивъ „героя“ та его імпресарія такъ довго, ажь вконци ихъ обохъ арештувавъ. На поліціи пôзнали въ нихъ двохъ дуже небезпечныхъ обманцѣвъ, що недавно втекли зъ вязницѣ.

ДЕЩО ПРО ПСА БЕДУИНОВЪ.

Для Бедуинôвъ мешканцѣвъ лібійскихъ пустарѣвъ въ Африцѣ, котрѣ жиють лише зъ польованя, неоцѣненымъ скарбомъ є такъ названый „бедуиньскій песъ“. Вôнъ є членомъ родины, мешкає вразъ зô своими господарами пôдъ шатромъ, зъ нимъ такъ лагодно обходять ся и такъ його шанують, що ажь годѣ тому повѣрити.

И якѣ властиво суть тѣ псы? Они анѣ не суть тресованѣ, анѣ нѣхто ихъ не вчить, лишь выховане зъ роду въ рôдъ выплекало ихъ вродженѣ инстинкты и способности до такои досконалости, котра въ подивъ вправляє чужинцѣвъ.

Бедуины дуже строго уважають, щобы раса тыхъ псôвъ не змѣшала ся зъ другою расою, щобы лишила ся чиста.

Коли сука породить песята, то радости еѣ господарѣвъ нема краю. Не господарямъ, але суцѣ складає начальникъ племени свои гратуляціи и завѣшує еѣ на шию намисто зъ перлôвъ. Вôдтакъ слѣдують другѣ почести, желаня и дарунки. Такожь жѣнки Бедуинки приносять рôжнѣ присмаки суцѣ матери и молодымъ щенятамъ, зовсѣмъ такъ само, якъ у культурныхъ людей на хрестинахъ дитины.

Пара такихъ псôвъ може выживити цѣлу таку родину. Одинокѣ звѣрята, що жиють на лібійскихъ пустарахъ, и котрѣ служать за поживу тамошнымъ жителямъ, се суть антильопы. Але тѣ антильопы суть такъ чуйнѣ, и такъ скоро умѣють бѣгати, що годѣ ихъ стрѣляти, годѣ дôгнати ихъ на найскоршôмъ кони. Але псы бедуиньскѣ ловлять ихъ въ бѣгу и тому стають ся такими добродѣями для своихъ господарѣвъ.

Хто такого пса ображає, ображає и його господаря; хто його вдарить, тому вôдтинають праву руку; а хто його забе, того жде кара смерти. Таке є право Бедуинôвъ. Властителѣ тыхъ неоцѣненыхъ псôвъ ведуть родоводы своихъ кормителѣвъ вже вôдъ кôлькасотъ лѣтъ, и тѣ родоводы суть списанѣ на перґаментѣ.

НАЙГЛУБША копальня на свѣтѣ має глубины 3.490 стôпъ.

ХМАРЫ уносять ся въ высотѣ 27.000 стôпъ.

БАЛЬОНОМЪ взнесли ся люде найвысше до 36.000 стôпъ.

СМѢШНЕ.

ЗРОЗУМѢВЪ.

Пôшовъ оденъ чоловѣкъ до сповѣди тай каже:

— То егомосць не буде грѣху? Я ѣвъ у пôстъ другій день мясо.

— А ты на що ѣвъ? — пытає егомосць.

— Я выжолобавъ зъ-за зуба, тай зъѣвъ-емъ.

А егомосць ему сказавъ, що то, що межи зубами, то можна зъѣсти и на другий день. А чоловѣкъ на другій рôкъ якъ лѣгъ спати, то взявъ цѣлу гуску въ зубы и вставъ рано и зъѣвъ.

ПÔВЪ БѢДЫ.

Жѣнка купила ковбасу такъ, абы чоловѣкъ не знавъ, и половину зъѣла, а половину сховала пôдъ подушки. А чоловѣкъ якъ знайшовъ, тай другу половину зъѣвъ. А жѣнка ходила, все пила воду, тай казала:

— Якась бѣда, що такъ пе ся вода...

А чоловѣкъ каже:

— Дай менѣ воды, бо и я зъѣвъ пôвъ бѣды.

А ѣѣ анѣ гадки, що вôнъ говорить. Ажь колись дивить ся, нема ковбасы и тогды догадалась, що еи чоловѣкъ не збрехавъ.

ТАТО.

Мавъ чоловѣкъ двоє дѣтей. Оба були хлопцѣ. Вонъ нѣсъ ихъ черезъ воду и питавъ:

— Чи дашь ми сыну хлѣба?

— Дамъ — вôдказала дитина.

А батько взявъ тай кинувъ еѣ въ воду и втопивъ, кажучи:

— Я не даю свому татови хлѣба, тай ты менѣ не дашь.

А коли нѣсъ другого сына знову запитавъ:

— Дашь мы, сыну, хлѣба?

— Нѣ, не дамъ.

— Та чому не дашь?

— Бо я буду свои дѣти мати.

— Ты, сыну, правду говоришь, треба тебе перенести на суху дорогу.

Ишли разъ глухій, слѣпый и голый черезъ лѣсъ. Ажь каже глухій: „Слухайте, щось трѣсло“!

А слѣпый каже: „А дивѣть, то розбôйники!“

На те кривый: „Втѣкаймо!“

А голый: „Бо насъ обдеруть!“

Дописи.

З Бриджпорт.

Дня 26 м. м. умерла дитина одному тутейшому парохіянинови и вôнъ хотѣвъ, щобы похоронъ вôдбувъ ся такъ якъ у краю: перше на дворѣ а потôмъ у костелѣ. Але тутешный духовникъ на то не хотѣвъ пристати, але завернувъ тѣло назадъ до гавзу. На проповѣди говоривъ, що хто ся сповѣдавъ передъ такимъ духовникомъ, що не мае юрисдикціи вôдъ бискупа то така сповѣдь неважна и такій чоловѣкъ що ся коли небудь сповѣдавъ передъ такимъ духовникомъ мусить тую сповѣдь наново обновити, бо то неплатно. Про школу у насъ ся ани думати не дасть. Тутешный духовникъ явно сказавъ на рôчнôмъ мітингу, якъ хотять парафіяне абы ихъ дѣти знали по руски, та най собѣ ихъ вчать самй.

Угрорусинъ.

Зъ Lethbridge, Alta, Can.

Въ насъ до сего часу робота йшла досить добре; люде заробляли досить файнй грошѣ, а справувались якъ звычайно нашъ народъ знае; котрй пôдпомагали броваръ, другй пôдпирали картянй фабрики. Теперь у насъ робота трошка пôд'упала, але людямъ и картамъ се мабуть на корысть, бо люде не мають иншои науки, нѣ просвѣты лишь карты; грають день и нôчь безъ вôдпочинку. Запалились до тыхъ захланныхъ картъ, котрй приводять чоловѣка до втраты чести, приводять до страты маетку а часомъ приведуть чоловѣка до такои захланности, що мусить тратити свое родинне имя, а въ часѣ и смерть здыбле при грѣ картъ. Якъ вамъ може свѣдомо, тутъ на Lethbridge 12-го Марця купка Чайнаменôвъ, Хінцѣвъ, грала карты день и нôчь, и оденъ зъ тои компаніи програвъ майже цѣлый свой маетокъ. И що вôнъ зробивъ въ тôмъ жалю? По програню свого маетку — стративъ и свое житє. Пôшовъ и давъ знакъ, що вôнъ лишь по своѣй потребѣ вôдступае компанію, а вôнъ пôшовъ и повѣсивъ ся — въ такôмъ мѣсци, де люде на сторону ходять. Отъ бачите до чого карты чоловѣка приводять!

Маемо тутъ читальню, маемо кôльканайцять науковыхъ книжокъ, маемо газеты краевй, американьскй и канадійскй. По моѣй думцѣ лѣпше газету почитати и довѣдатись, якъ нашй братя товаришѣ жиють розсѣяни по свѣтѣ. А жиють они тяжко. Терплять гнетъ капіталістôвъ, проливають свою невинну кровь на войнахъ, суть змушенй стрѣляти до себе зъ арматъ, та валяти трупы тысячами. А защо и пощо оно такъ есть? То не есть нашу корысть, лишь на нашу згубу. То есть на корысть царѣвъ, королѣвъ, маґнатôвъ и головачôвъ. Они то высилають бѣдного мужика проливати кровь за ихъ добро, срѣбло и золото. А ты бѣдный нужденный мужику знивираный повернешь до дому то не то, щобысь мавъ лекше жите, але ще гôрше, бо на тя наложать бôльшй податки, а ты мужику плати.

Однакъ оно все такъ буде якъ довго будемо темнй, не будемо братись до просвѣты, а вмѣсто часъ нашъ ужити на добре, будемо его марнувати на піятику, на карты и такй другй рѣчи. Зъ просвѣтою робучого народа настане для него и лѣпше жите.

Иосифъ Бубнякъ.

Зъ Holyoke, Mass.

Мешкае тутъ оденъ польскій жидокъ, котрый крôмъ чисто золотыхъ (?) перстенѣвъ, годинниковъ и другихъ рѣчей, котрй продае своимъ „родакамъ" Полякамъ (тй чисто золотй рѣчи невдовзѣ якимсь чудомъ перемѣняють ся въ просту бляху), попри тôмъ ще занимае ся высилкою грошей, продае шифкарты и т. д. О учтивости того ерусалимского шляхтича може послужити фактъ слѣдуючій: Недавно прийшла до него одна Полька и сказала, що хотѣлабы послати до старого краю грошѣ, на кошта похорону, понеже еѣ чоловѣкъ въ краю померъ, а що вона, якъ казала зо слезами въ очахъ, не умѣе рахувати, то и не знае кôлько буде потреба долярôвъ на 70 коронъ. Услужный Мошко зъ рукою на грудяхъ заявивъ, що ему дуже жаль, що таке нещасте лучилось его „родачцѣ" и що вôнъ не хоче (?) нѣчиеи кривды, то на 70 коронъ порахувавъ лише 18 долярôвъ.. бо, якъ казавъ, теперь е такій курсъ. Хто посилае частѣйше грошѣ до старого краю, а властиво тй, що занимають ся пересилкою грошей, здогадають ся, скôлько еще пейсатому шляхтичови лишилось въ кабзѣ... Майже всѣ тутъ замешкалй Русины посилають черезъ того жидка до старого краю грошѣ и позваляють себе обдирати зô своеи кервавицѣ. Але вспôмнути котрому о ґазетѣ, о просвѣтѣ, черезъ котру зрозумѣвъ бы, що Русины не потрѣбують вже выслугуватись чужимъ (не тôлько въ нашôмъ краю, але и тутъ въ Америцѣ, бо маемъ свои институціи, якъ на прим. „Р. Н. Дôмъ",) не можна, бо Русинъ все еще не може, чи не хоче зрозумѣти, що и Русинъ не сотвореный лишь до цѣпа и лопаты. Русинъ все ще думае, що чужій мае жити коштомъ нашои працѣ, бо мае за делікатнй пальчики до тяжшои працѣ. Нѣ! Русины не говорили бы таке, если бы читали тай горнулись до просвѣты. Але що такъ думають, то лише тому, що темнотѣ у декотрыхъ нашихъ людей нема границь!

При способности хочу ще подѣлитись зъ читачами „Свободы" новиною, що тутъ замешкалй Поляки, щобы лѣпше натѣшитись побѣдою Японцѣвъ надъ Moskalami, и рихлостію powstania вôльнои Польщи, уряджують собѣ въ своимъ „косьцеле" пôдъ опѣкою Matki Boskiej Bolesnej представленя, на котрыхъ показують образки зъ терену вôйны на далекôмъ Сходѣ. Звычайно по вечѣрнѣ, ось такъ по „gorskich żalach", покажуть кôлька образкôвъ jak to Japończycy trzepią Moskali! а Поляки, якъ добре пôдчасъ „gorskich żalów" (?) молять ся та валять ся въ груди, то еще лѣпше пôдчасъ представленя клеплють въ руки та хихочуть ся до чкавки... Ой такъ то тутешнй Поляки въ своихъ косцьолахъ rozmyślają mękę Pańską! Краснй зъ нихъ католики, нема що и говорити.

Михайло Беля.

Зъ Ярославя, Канада.

Мы Русины тутъ на кольоніи Ярославъ вже замешкали шестый рôкъ, але зъ болемъ серця треба сказати, що за такъ довгій часъ дуже малый поступъ на передъ мы зробили. Не маемо анѣ школы, анѣ читальнѣ, маемо лишь церковь, але що зъ того?

Въ недѣлю зôйдуть ся люде до церкви посварутъ ся, посварутъ ся тай ся розôйдуть до дому. Церковь наша еще не заінтабульована. До насъ доѣздивъ незалежный священикъ и вôдправлявъ богослуженя, а теперь вже другій мѣсяцъ не вôдправляе, бо нашй комітеты за порадою одного полячка, „котрый не вѣрить анѣ въ Бога анѣ въ чорта" хочуть записати церковь пôдъ французкого епископа.*) Въ той справѣ п. П. В. покликавъ Василіянина о. Гуру, зъ Вінніпеґу. Отже мы публично оголошуемо и повѣдомляемо всѣхъ людей нашои кольоніи, щобъ запротестовали противъ того и не позволили записати свои церкви пôдъ французкого бискупа. А тому ляхови, що на тое радить кажемо отверто, щобъ не мѣшавъ ся до насъ Русинôвъ, и не пхавъ свого ляцкого носа до чужого проса. Остатными часами по всѣхъ нашихъ кольоніяхъ въ Асінібоѣ волочать ся французкй ксьондзы и обкидують болотомъ и проклинають незалежныхъ священикôвъ. На Службахъ Божихъ вмѣсто науки, проповѣдують пекло и проклятє на тыхъ людей, котрй идуть до незалежныхъ священикôвъ на науку. Але люде ихъ не слухають, тôлько организують незалежнй парафіи и будують церкви по всѣй Асинібоѣ.

Варта еще згадати якъ оо. Василіяне не тôлько помагають французкимъ ксьондзамъ перетягати нашъ народъ на латиньство, але также отверто зневажають и топчуть ногами нашъ грецкій обрядъ, якъ недавно зробивъ Василіянинъ Крижановскій. Въ другôмъ тыжни великого посту на просьбу Поляковъ, вôнъ приѣхавъ на Біверъ Гілсъ и въ середу пôсля Преждеосвященои Службы Божои давъ три шлюбы Русинамъ, и спѣвали многая лѣта.**) Певно якъ Канада стоить, то ще такого чуда не видѣла. Вôнъ собѣ мысливъ, що дурный хлопъ нѣчого не знае, не розумѣе, але знайте честнiи оо. народъ добре пôзнае вашу працю, и по дѣлахъ осудить васъ, що вы на смѣхъ цѣлому свѣту выставляете свôй обрядъ и свою вѣру. Окрôмъ Французôвъ и царославнй сильно аґітують помѣжъ нашими Русинами. Царославнымъ батюшкамъ наскучилось ѣздити по Канадѣ. Якъ буковиньскій такъ и галицкій народъ ихъ не пріймавъ, бо не розумѣвъ ихъ мовы, то минувшои осени царославный епископъ Тихонъ выкропивъ богослова галицкого Ярослава Сѣчиньского на царославного батюшку. Вбрали его въ довгу едвабную спôдницю, обвѣшали крестами и орденами и пустили въ Канаду. И теперь ходить вôнъ по цѣлôй Асинібоѣ помежи Буковинцями и намовляе людей записувати церкви пôдъ російскій Синодъ въ чôмъ ему дуже помагае Полякъ Ясько Комарницкій, той самый котрого епископъ Серафимъ посвятивъ на священика и зробивъ протоереемъ, але за непослухъ скинувъ и вôдобравъ вôдъ него антимінсъ. Той Полякъ есть товмачемъ въ Land Office, отже вôнъ мае способность, агітовати и роздае царославну газету „Свѣтъ", и выхвалюе бородатыхъ царославныхъ батюшкôвъ. Певно, що не задармо то ся робить, бо кôлька мѣсяцѣвъ передомъ „Свѣтъ" чорнивъ Комарницкого а теперь царославный батюшка пôдчасъ свого побутя въ Асинібоѣ разъ уразъ перебувае въ Полячка Комарницкого.

Народе рускій пробудись, не дай всякимъ волоцюгамъ робити изъ себе смѣхъ по цѣлôмъ свѣтѣ. Не досить, що ляхи и жиды въ Галичинѣ насъ гнобили, то ще тутъ намъ не дають спокою. Прочь изъ тыми зрадниками, прочь изъ тыми запроданцями народа и вѣры. Горнѣмъ ся до нашои неньки Руси-Украины и до тыхъ священикôвъ, що старають ся о просвѣту и добро для нашого народа.

Русины изъ кольоніи Ярославъ.

*) Розумнй люде нѣколи и нѣгде не запишуть церкви на епископа чи то французкого, чи православного, чи незалежного а лишь на громаду. Котрй роблять инакше показують, що або не розумѣють справы, або суть свѣдомыми запроданцями народа. — Р.

**) Законы церкви не заказують въ постѣ давати шлюбôвъ въ разѣ конечности, а заказують лишь справляти забавы и весѣля. Р.

K 64

JOHN J. CAMPTON

Католицкій похоронникъ.

Выпаймне тано беритѣ ту и на околицю. —

410 WEBSTER STR., - SHAMOKIN PA.

ГАВРІИЛЪ МАЛИНЯКЪ

WHOLESALE

Cor. Franklin & Spruzheim Sts.
SHAMOKIN, PA.



Мае завсѣгды на складѣ свѣже, добре пиво въ великихъ и малыхъ бочôвкахъ зъ найлучшихъ броварôвъ, горѣвки и лікеры найлѣпшого ґатунку.

Братя! замовляйте у свого!

МАЄШЬ КНИЖКИ ДО ОПРАВЫ?

CONDRAD LOTZ.

305 Lackawanna Ave., Scranton, Pa.

оправляе книжки всѣлякого рода, хочь бы якъ розтрясенѝ. Також робить книжки для братствъ, церковь, бизнесменôвъ и т. д. За роботу ґварантуе.

SOCIALISM is the coming issue in politics. You may be for it or against it, but in either case you need to understand it, and so you need to read

The International Socialist Review

Ask your newsdealer for it or send 30 cents for a three month's subscription and a copy of **Socialism and Farmers.** No free copies.

CHARLES H. KERR & COMPANY, Publishers
56 FIFTH AVENUE, CHICAGO

СЕМАНЪ МИТРЕНКО

готельничій

na River st., OLYPHANT, Pa.

Хочешь выпити гарненько?
Запытай ся де Митренко;
Готель, виску, пиво мае,
Повнѝ склянки доливае.
Є цигара, є и галя
На мітинґи, на забавы:
Тамъ посидишь, погуляешь,
Вчуешь неодно цѣкаве, —
А що выпешь, то знай брате,
Пôде дальше, якъ у пяты!

ОДИНОКІЙ РУСКІЙ ГОТЕЛЬ

Д. ГОЛОДА

38 Green str., JERSEY CITY, N.J.

Кождый Русинъ маючій яку небудь потребу въ Ню Йорку, чи въ околици, повиненъ вступити до того готелю, бо тутъ достане найздоровшѝ и найтаншѝ напитки всякого рода и пораду, де най лучше купити шифкарту.

Dr. F. J. Meek,

(МИКОЛАЙЧИК.)

СПЕЦИЯЛІСТ СЛАБОСТЕЙ ЖІНОЧИХ, ДИТЯЧИХ І ВЕНЕРИЧНИХ.

Жени при породі дізнають особлившої опіки.

Офіс: 227 N. Shamokin Str. SHAMOKIN PA. | Телефон Nr 1073

Юліянъ Копистяньскій

(JULIAN KOPYSCIANSKI)

424 Shamokin Str., ШАМОКІНЪ, ПА.

Перворядный салюнъ рускій. — Найлѣпшій напитки можна ту достати, якъ: пиво на шклянки и бутельки, вина розмаитого ґатунку, горѣвки досконалѝ, цигара дуже добрѝ.

Спѣшѣть Братя Русины до свого братчика Юлька!



Выробляе братскѝ машлѣ, шапки, вôдзнаки, хоругвы, уніформи.

Цѣнникъ и пробкы высылае даромъ.

Можете писати до насъ по руски, словацки або польски.

Morgan, 23 N. Main str. SHENANDOAH, PA

Польска Кольонія въ Державѣ Вирджінія:

Маемо 40.000 акрôвъ урожайнои землѣ вôдъ $5 до $15 за акеръ фармы зъ забудованемъ або безъ забудованя.. поле або лѣсъ недалеко желѣзницѣ и великихъ мѣстъ, де легко можна заробити гарный грошь на всѣхъ плодахъ. Земля є всюда добра, и кождому добре веде ся. Родить ся добре жито, пшениця, ячмѣнь, овесъ, солодка картофля, кукурудза, тютюнъ. Овочѣ: яблока, грушки, сливки, огôрки, мельоны, помідоры и взагалѣ вся огородовина. Вино є таке добре якъ каліфорнійске. Земля є рôвна, покрыта переважно дубовымъ лѣсомъ. Пасовиска для худобы, овець и т. д. Вода жерельна на кождôй фармѣ 20 стôпъ глубока. Морозôвъ анѣ спеки тутъ нема, цикльоны тутъ незвѣснѝ. Недалеко суть великѝ мѣста якъ Річмондъ, Балтіморъ, Вашінґтонъ, Ню-Йоркъ, Філяделфія. Тысячѣ людей глядае теперь фармы и много вже Полякôвъ закупило вôдъ насъ землю и суть вдоволенѝ. Кождый повиненъ йти на фарму, де кождый є своимъ паномъ, а маетокъ фермерôвъ є забезпеченый. Фармеры не потребують бояти ся страйку, зменьшеня платнѣ або калѣцтва. Фармы продаемо за готôвку, або на легку сплату, однакъ часть треба зложити готôвкою, а решту на сплату пôсля умовы.

По близшѝ услôвя пишѣть по польски до

JOHN JELINEK & CO.
1116 Pine Alley, Braddock, Pa.

Напишѣть десьте вычитали се оголошене. 24-05

ВЕЛИКІЙ КОМПАНІЧНЫЙ СТОРЪ

Russian Mercantile Co Ld.

— въ —

SHAMOKIN, PA., 327 Shamokin st.

Найбôльшій рускій компанічный сторъ въ Америцѣ. Заложеный ще въ роцѣ 1889, а теперь побôльшеный, украшеный и на ново уряджений. Новый дôмъ великій, красный, котрый компанія купила 1896 року за $18.000 доказуе, що може компанічна робота. — Всѣ розумнѝ Русины належать до тои компаніи, купують зô свого власного стору значить, спомагають самыхъ себе. — Мѣсячно обертае сторъ сумою $5,500.00

Заряджують нимъ:

Н. Габура, М. Колодѣй.

ИВАНЪ ГЛОВА

JOHN GLOVA (POSTMASTER)

— въ —

Excelsior, Pa.

ОДИНОКІЙ СТОРЪ НА ЦѢЛЫЙ EXCELSIOR.

Всякѝ потрѣбнѝ рѣчѣ до житя, якъ також можна купити убраня майнерскѝ и звычайнѝ.

Посылае також грошѣ до всѣхъ частей свѣта, скоро, тано и беспечно.

Продае шифкарты.

Не вôдъ нынѣ вже знають люде солідного Ивана Глову.

Оденъ зъ найбôльшихъ броварôвъ въ Америцѣ.

ВАРИТЬ ПИВО НА КРАЕВЫЙ СПОСÔБЪ, БЕЗЪ ВСЯКИХЪ ПРИМѢШОКЪ.

Хто лишь разъ покоштуе сего пива, то иншого вже не хоче пити.	Голова вôдъ него нѣколи не болить, бо есть здорове и поживне.

НЕ ТРЕБА ЄГО ЗЪ РЕШТОЮ ХВАЛИТИ, БО ДОБРЕ САМО ЗА СЕБЕ ГОВОРИТЬ.

E. ROBINSON'S SONS,

LAGER BEER BREWERY,
435 to 455 N. 7-th Str.
SCRANTON, PA.

Telephone calls: GENERAL OFFICE 2333.
NIGHT CALL 4854.

Перша Руска Торговля и Рукодільня

РИЗЪ И ЗНАРЯДÔВЪ ЦЕРКОВНЫХЪ

у Львовѣ

поручае богато заосмотреный складъ всѣлякихъ товарôвъ церковныхъ.

Принимае замовленя на всякѝ роботы зô золота, срѣбла, бронзу и иньшихъ металѣвъ, якъ також до вôдновленя, позолоченя и посрѣбленя всякѝ церковнѝ и домашнѝ знаряды.

Всякѝ посылки полагоджуе вôдворотною почтою. Все выконуе въ найкоротшôмъ часѣ и по найнизшôй цѣнѣ. На жадане высилае цѣнники богато ілюстрованѝ.

Е. Спожарскій и В. Устеньскій,
ул. Руска Ч. 1., Львôвъ, Austria, Galicia.

Друкарня „Свободы“

друкуе

тикеты, паперы, коверты, книги, книжки, плякаты, циркуляры и взагалѣ всѣ роботы друкарскѝ

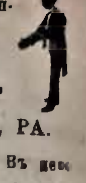
старанно, тано и на часъ.

Братскѝ опѣкуны хорыхъ повиннѝ мати книжки для записованя коли хто захорувавъ, на яку слабôсть и т. д.

Адресь:

„SVOBODA“, Box 353, Scranton, Pa.

Гей Русины! чи знаете вы дорогу до дешевого и доброго купна? Она веде просто до



Юрія Хиляка

въ OLYPHANT, PA.

Вы его певно добре знаете. Въ него знайдете одинокій, найдешевшій, найлучшій и наймоднѣйшій сторъ въ убранями. Купите добре „шифкарту“ скоро а безпечно пôшле вамъ грошѣ до старого краю. Не гадайте однакъ, що то вже все — нѣ! Вôнъ мае ще найпараднѣйшій салунъ въ мѣстѣ пôдъ назвою:

Anthracite Hotel

Тамъ доперва погостите ся, якъ въ рôднои бабки на весѣлю.

РЕСТАВРАЦІЯ И КАВЯРНЯ

TROMETTER'S

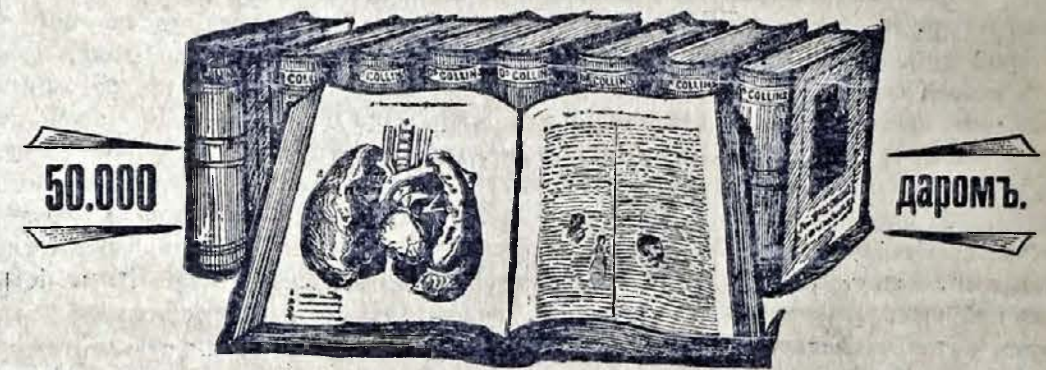
(Трометеръ)

при Рединьскôмъ дипѣ въ Shamokin, Pa.

Снѣданя, Обѣды, Вечерѣ

Въ кождôмъ часѣ можна дôстати такъ горячѝ якъ и зимнѝ перекуски. Потравы прилагодженѝ на европейскій способъ, дуже смачно. Услуга солідна. Окремѝ комнаты для родинъ. Найлучшѝ вина, пива, лікеры, горѣвки и всѣ можливѝ напитки. Цѣна дуже мала.

1883- ЛЮДЕ ОТВОРѢТЬ ОЧИ! -1905.



Книжка, котра охоронить Вамъ житє, здоровлє и грошѣ.

Д-ръ Е. С. КОЛЛИНСЪ М. І. може знову похвалитись поступомъ и працевъ, котрыми закôнчивъ минулый рôкъ для добра терпячого загалу, бо рôкъ 1904 значно перевысшивъ число тыхъ, що були вылѣченѝ въ минулыхъ лѣтахъ.

Працѣ талановитого специялисты зъ Ню Йорского Университету ПРОФ. КОЛЛИНСА досягли такои доконалости, що перевысшае другихъ. Сотки, тысячѣ вылѣченыхъ людей выражають вдяку и похвалу минулого року, длятого що були вылѣченѝ методовъ ПРОФ. КОЛЛИНСА.

Прочитайте собѣ листы, якѝ прійшли до Д-ра КОЛЛИНСА вôдъ людей нимь вылѣченыхъ дякуючи ему за скоре и стале вылѣчене. Чи ще можна жадати лѣпшихъ доказôвъ?

ВЫЛѢЧЕНЫЙ ЗЪ ГЕМОРОИЧНОЙ ХОРОБИ И МѢХУРА.



ПАВЕЛЪ ВАСИЛЕВСКІЙ,
Box 116,
Grampian, Pa.

Славный докторе!

Маю надѣю, що схочете прочитати моихъ кôлька слôвъ вдячности. Я бувъ хорый на сифілісъ бôльше якъ 5 рокôвъ. Удававъ ємъ ся до рѣжныхъ докторôвъ и специялистôвъ, але вмѣсто дôстати полекши, сифілісъ запущавъ своє корѣнє глубоко въ мôй организмъ и розширивъ ся до такого степени, що небуло на менѣ здорового тѣла и смерть грозила мому житю. За порадою моихъ пріятелѣвъ я удавъ ся до Васъ пане докторъ, а по отриманю вôдъ Васъ лѣкарствъ, учувъ ємъ вôдразу польгу. Отжежь я пославъ по бôльше лѣкарствъ. Вôдъ нихъ я чувъ ся що день здоровшимъ, и нынѣ можу отворено сказати, що єсмь цѣлковито здоровъ. Прошу пріймѣть слова сердечной подяки за уратоване мого здоровля.

Зъ глубокимъ поважанємъ,

КСАВЕРЪ ЗАРУБА,
Lyva, Tex.

ВЫЛѢЧЕНА НА ЗАСТАРѢЛУ ЖОЛУДКОВУ СЛАБОСТЬ И БÔЛЬ НЕРОКЪ.



МАРІЯ БЕЛИНА,
R. F. D. N. 3,
Clarkson, Neb.

Высокоповажаный пане докторъ!

Черезъ 12 лѣтъ я терпѣла на бôль головы, бѣли уплавы, корчѣ въ жалудку, цѣлковите ослаблєнє и т. д. Я шукала помочи и ратунку у всѣлякихъ лѣкарôвъ, але всьо було даремнє. Навѣтъ операція яку переведено на менѣ въ однôй зъ клиникъ, однакъ нѣчого недало менѣ ульги и вже приходилось менѣ розстатись зъ симъ свѣтомъ въ такъ молодôмъ вѣцѣ. Въ концû впала менѣ щаслива гадка написати листъ до пана Проф. Коллинса и Вы зволили прислати менѣ лѣкарства, котрыми зачаламъ ся лѣчити и на моє превелике диво, по пару тыжняхъ почуламъ цѣлкомъ здоровою якъ нѣколи перше. Нехай Богъ мае Васъ въ своѣй опѣцѣ за уратоване мене вôдъ смерти.

Зъ горячимъ чувствомъ вдячности остаю,

КЛЕМЕНТИНА НАВРОЦКА,
Desloge, Mo.

Сли терпите на ниже поданѝ хоробы, то незволѣкайте, але смѣло и отверто зголосѣть ся до Д-ра Е. С. КОЛЛИНСА М. І., бо для него нема такой хоробы, котрой бы его вѣдомости, практики и лѣкарства невылѣчили.

Вôнъ лѣчить всякѝ хоробы, а именно: Хроничнѝ и застарѣлѝ хоробы: легкихъ, грудей, жалудка, кишокъ, нерокъ, утробы, мѣхура якъ и всѣ хоробы дольной оболоны, бôль горла, носа, головы, нервовôсть, бите и бôль серця, катаръ, застудженє, дихавицю, кашель, плютє кровю, горячку, короткій вôддыхъ, нестравнôсть, невралґію, ревматизмъ, бôль костей, кольку и бôль въ крижахъ и хребтѣ, золоту жилу, гемороиды, ляксы, нечисту або затруту кровь, опухлѝ ноги и опухлôсть тѣла, водну пухлину, жовтячку, епілепсію, імпотенцію, полюцію, шумъ и течене зъ ухъ, глухоту и всѣ слабости очей, выпадане волосôвъ, прищѣ, свербленє тѣла, лишаѣ, кросты и раны. Всѣ жѣночи слабости внутрѣшнѝ и поверхнѝ, нереґулярнѝ мѣсячнѝ періоды, бѣлѝ уплавы, опаднене матицѣ и т. д. Листы треба адресувати:

DR. E. C. COLLINS M. I.,

140 W. 34th Street, NEW YORK, N. Y.

Уставъ вôтвореній: Вôдъ 10. рано до 5. год. вечеръ; въ вôвторокъ и пятницю до 8 год. вечеръ; въ недѣлю вôдъ 10 до 1 год. по полудни.